

الجريدة الرسمية

للجمهورية الإسلامية الموريتانية

نشرة نصف شهرية
صدور يومي 15 و 30
من كل شهر

العدد 896

السنة 39

15 فبراير 1997

المحتوى

1 _ قوانين وأوامر قانونية

قانون رقم 003 _ 97، صادر بتاريخ 15 يناير 1997، يقضي بالمصادقة على اتفاقية القرض الموقعة في افاننا بتاريخ 25 أكتوبر 1996، بين حكومة الجمهورية الإسلامية الموريتانية وصندوق الاوبك للتنمية الدولية والمتعلقة بتمويل مشروع توسعة المطبعة المدرسية للمعهد التربوي الوطني.

155

قانون رقم 97 _ 004، صادر بتاريخ 19 يناير 1997، يقضي بالمصادقة على اتفاقية القرض الموقعة في آبدجان بتاريخ 20 دجنبر 1996، بين حكومة الجمهورية الإسلامية الموريتانية والصندوق الإفريقي للتنمية والمتعلقة بتمويل برنامج تسيير المصادر العمومية.

155

قانون رقم 97 _ 005، صادر بتاريخ 19 يناير 1997، يقضي بالمصادقة على اتفاقية القرض الموقعة في كوناكري بتاريخ 27 نوفمبر 1996 بين حكومة الجمهورية الإسلامية الموريتانية والبنك الإسلامي للتنمية والمتعلقة بتمويل مشروع التنمية المتكاملة لمدينة تيشيت.

155

قانون رقم 97 _ 006، صادر بتاريخ 20 يناير 1997، الذي يلغي ويحل محل القانون رقم 75003 بتاريخ 15/01/75 والمتضمن مدونة تسيير الحيوانات البرية والصيد البري في موريتانيا.

155

قانون رقم 97 _ 007 صادر بتاريخ 20 يناير 1997، يلغي ويحل محل الأمر القانوني رقم 82 _ 171 بتاريخ 12/12/82 والمتضمن مدونة

160

الغابات في موريتانيا

- قانون رقم 97 _ 008، صادر بتاريخ 21 يناير 1997، يحدد النظام الضريبي والجمركي المطبق على المشروعات العمومية المنفذة، بتمويل خارجي. 166
- قانون رقم 97 _ 009، صادر بتاريخ 21 يناير 1997، يتعلق بالتجمعات ذات النفع الاقتصادي 168
- قانون 97 _ 010، صادر بتاريخ 22 يناير 1997، يقضي بالمصادقة على عقد توزيع الانتاج النفطي الموقع بين الجمهورية الإسلامية الموريتانية وشركتي هاردمان بترليوم موريتانيا والكسير كوربورشن. 173
- قانون رقم 97 _ 011، صادر بتاريخ 22 يناير 1997، يقضي بضم الجمهورية الإسلامية الموريتانية الى اتفاقية الاعتراف بقرارات التحكيم الاجنبية وتنفيذها والصادرة في انيوبورك بتاريخ 10 يونيو 1958. 173
- قانون رقم 97 _ 013، صادر بتاريخ 26 يناير 1997، يسمح بالمصادقة على المعاهدتين القاضيتين بانشاء وكالة تسيير للطاقة في مانتالي ووكالة تسيير واستغلال سد أداما 174

قوانين

قانون رقم 003 _ 97، صادر بتاريخ 15 يناير 1997، يقضي بالمصادقة على اتفاقية القرض الموقعة في افينا بتاريخ 25 أكتوبر 1996، بين حكومة الجمهورية الإسلامية الموريتانية وصندوق الأوبك للتنمية الدولية والمتعلقة بتمويل مشروع توسعة المطبعة المدرسية للمعهد التربوي الوطني.

بعد مصادقة الجمعية الوطنية ومجلس الشيوخ
يصدر رئيس الجمهورية القانون التالي :

المادة الأولى . _ يسمح لرئيس الجمهورية بالمصادقة على اتفاقية القرض الموقعة في افينا بتاريخ 25 أكتوبر 1996، بين حكومة الجمهورية الإسلامية الموريتانية وصندوق الأوبك للتنمية الدولية بمبلغ ثلاثة ملايين ومائتا ألف (3.200.000) دولار أمريكي مخصصة لتمويل مشروع توسعة المطبعة المدرسية للمعهد التربوي الوطني.

المادة 2 . _ ينشر هذا القانون وفق إجراءات الاستعجال وينفذ باعتباره قانونا للدولة.

نواكشوط في 15 يناير 1997

رئيس الجمهورية

معاوية ولد سيد احمد الطابع

قانون رقم 97 _ 005، صادر بتاريخ 19 يناير 1997، يقضي بالمصادقة على اتفاقية القرض الموقعة في كوناكري بتاريخ 27 نوفمبر 1996 بين حكومة الجمهورية الإسلامية الموريتانية والبنك الإسلامي للتنمية والمتعلقة بتمويل مشروع التنمية المندمجة لمدينة تيشيت.

بعد مصادقة الجمعية الوطنية ومجلس الشيوخ
يصدر رئيس الجمهورية القانون التالي :

المادة الأولى . _ يسمح لرئيس الجمهورية بالمصادقة على اتفاقية القرض الموقعة في كوناكري بتاريخ 27 نوفمبر 1996، بين حكومة الجمهورية الإسلامية الموريتانية والبنك الإسلامي للتنمية بمبلغ تسعمائة وثمانية وتسعون ألف (998.0000) دينار إسلامي مخصصة لتمويل مشروع التنمية المندمجة لمدينة تيشيت.

المادة . _ ينشر هذا القانون وفق إجراءات الاستعجال وينفذ باعتباره قانونا للدولة.

نواكشوط في 19 يناير 1997

رئيس الجمهورية

معاوية ولد سيد احمد الطابع

الوزير الاول

الشيخ العافية ولد محمد خونا

القانون رقم 97 _ 006، صادر بتاريخ 20 يناير 1997، الذي يلغي ويحل محل القانون رقم 75003 بتاريخ 15/01/75 والمتضمن مدونة تسيير الحيوانات البرية والصيد البري في موريتانيا
بعد مصادقة الجمعية الوطنية ومجلس الشيوخ
يصدر رئيس الجمهورية القانون التالي :

الباب الاول : تعريفات وعموميات

المادة الأولى . _ تخضع جميع أنشطة تسيير الحيوانات البرية والصيد البري على امتداد التراب الوطني لهذا القانون.

المادة 2 . _ تقرر جميع سياسات تسيير الحيوانات البرية وتنظيم أنشطة الصيد البري من قبل الحكومة بناء على اقتراحات يعدها الوزير المكلف بالبيئة اعتمادا على آراء لجان تسيير الصيد البري المشار إليها في المادة 3 من هذا القانون والمنظمات والحرفيين المعنيين مباشرة بمثل هذه الأنشطة.

المادة 3 . _ يتم انشاء اللجان على شكل جمعيات وفقا للقوانين المعمول بها، يمكن أن تخول إليها صفة الجمعية ذات النفع العام

قانون رقم 97 _ 004، صادر بتاريخ 19 يناير 1997، يقضي بالمصادقة على اتفاقية القرض الموقعة في أبديجان بتاريخ 20 دجنبر 1996، بين حكومة الجمهورية الإسلامية الموريتانية والصندوق الإفريقي للتنمية والمتعلقة بتمويل برنامج تسيير المصادر العمومية.

بعد مصادقة الجمعية الوطنية ومجلس الشيوخ
يصدر رئيس الجمهورية القانون التالي :

المادة الأولى . _ يسمح لرئيس الجمهورية بالمصادقة على اتفاقية القرض الموقعة في أبديجان بتاريخ 20 دجنبر 1996، بين حكومة الجمهورية الإسلامية الموريتانية والصندوق الإفريقي للتنمية بمبلغ سبعة ملايين وثمانمائة ألف (7.800.000) وحدة حسانية مخصصة لتمويل برنامج تسيير المصادر العمومية.

المادة 2 . _ ينشر هذا القانون وفق إجراءات الاستعجال وينفذ باعتباره قانونا للدولة.

الحميات الطبيعية تمثل مجالات مخصصة لاستصلاح و تزايد و حفظ الحياة الحيوانية البرية بشكل دائم وتكون فيها الأنشطة الإنسانية مقننة .

يقصد بالمنطقة ذات الأهمية بالنسبة للصيد كل مساحة يتم فيها بمقابل تعويض تنظيم أنشطة الصيد البري السياحي و من قبل أشخاص اعتباريين أو طبيعيين يمنحون رخصة تسيير وفقا لشروط النشاط المحددة بمرسوم .

سيخضع المستفيد من الرخصة لإتاوات و التزامات مالية خاصة سيحددها مرسوم .

المادة 7 - : إن الصيد هو العمل المتمثل في تتبع واصطياد و جرح و قتل أي حيوان بري طليق بما في ذلك الطيور . تعرف عملية الصيد أيضا بأنها أي عملية لجني أو تدمير غير مرخص لبيض الطيور أو الزواحف .

يعرف من يقوم بعملية الصيد بأنه أي شخص يوجد خارج ملكية مغلقة أو تجمع حضري أو حدود قرية أو مخيم و هو يحمل سلاح صيد في حالة تسمح له باستعماله مباشرة .

يعرف من يقوم بعملية صيد بالسيارة أي شخص يوجد خارج تجمع حضري أو حدود قرية أو مخيم و هو يحمل سلاح صيد على متن سيارة في حالة تسمح له باستعماله مباشرة .

الباب الثاني: حول إجراءات حفظ و حماية

الحيوانات البرية

القسم 1 : أنشطة الصيد

المادة 8 : سعي إلى توفير شروط جديدة لتزايد الحيوانات البرية يتم التقييد الصارم لأية أنشطة للصيد البري على مجموع الزواحف الموريتاني .

يمكن أن تمنح رخص صيد شرعي من قبل الوزير المكلف بالبيئة وفقا للشروط المحددة في المادتين 9 و 10 من هذا القانون .

لا يتعارض البند 1 من هذه المادة مع رخص تدمير و قتل الأنواع البرية و التي تمثل خطرا للإنسان أو لممتلكاته كما تنص المادة 16 من هذا القانون .

المادة 9 : في مفهوم هذا القانون تنقسم الأنواع الحيوانية إلى فئتين كبيرتين 1 و 2 ، ستكون مجموع الأنواع في الفئة 1 مشمولة كلية بالحماية ماعدا الاستقطاعات التي تتم لأغراض علمية .

أما الأنواع المنتمية للفئة 2 فإنها ستحمى جزئيا ويمكن أن تشملها أنشطة صيد خاضعة للرقابة وفقا للشروط المحددة في المادتين 11 و 12 من هذا القانون .

إذا كانت الظروف تستوجب ذلك وعندما يكون للجان من خلال تشغيلها دور حاسم في تسيير و زيادة الحيوانات البرية .

ستحدد طرق تنظيم و تشغيل هذه اللجان بمرسوم .

_ يمكن أن تتوفر اللجان على صندوق تغذية جزئيا لإتاوات والعائدات المنصوص عليها في هذا القانون والنصوص المطبقة له .

تكلف اللجان بما يلي :

_ المساعدة في رسم السياسات في مجال الصيد البري و تسيير الحيوانات البرية

_ التعاون مع المصالح الفنية المتخصصة في مراقبة الحيوانات البرية التطبيقية

_ التعاون مع المصالح الفنية المتخصصة في تحديد الحصص السنوية للصيد والذبح وقائمة العينات التي يرخص باصطيادها

_ مساعدة المصالح الفنية المختصة في ملاحقة مرتكبي مخالفة هذا القانون والنصوص المطبقة له

_ المشاركة في توعية السكان المحليين حول احترام البيئة

_ إبداء رأيها حول أي موضوع يتعلق بالحيوانات البرية وأنشطة الصيد البري .

المادة 4 . _ وصولا إلى مشاركة السكان في تسيير مستعديم للحيوانات البرية كثروة بيولوجية مشتركة يمكن أن تنشأ لجان لتسيير الحيوانات البرية في كل بلدية ذات مصالح تتعلق بالحيوانات البرية أو الصيد البري

المادة 5 . _ سعي إلى حماية مناطق توجد الحيوانات البرية والطيور سيتم ترتيب تنظيم جميع المناطق الرطبة ذات الأهمية بالنسبة للصيد وكذلك أي مجال مشغول بصورة عادية ودائمة وفقا للأشكال التي ستحدد في مرسوم تطبيق هذا القانون بقصد الاستجابة لمتطلبات حماية مستديمة لهذه الموارد .

ومع ذلك لا تتعارض هذه المادة مع النظام الأساسي للمناطق الرطبة التي سبق أن تناولتها إجراءات التصنيف .

المادة 6 . _ في مفهوم هذا القانون تعني المناطق الرطبة أراضي الأهوار والأحوال والزينة والمياه والطبيعية أو الاصطناعية دائمة كانت أو مؤقتة حيث يكون الماء ساكنا أو جاريا ، أو غير صالح للشرب أو مالحا بما في ذلك المياه التي لا تتجاوز عمقها عند الجزر أمتار .

تمثل الحظائر الوطنية أو البلدية أراضي تخضع لرقابة الدولة أو البلديات وهي ذات حدود ثابتة كما أنها مخصصة لحماية و استصلاح و حفظ الأنواع الحيوانية و النباتية و أيضا لحفظ المناطق و المناظر أو التشكيلات الجيولوجية ذات القيمة العلمية أو الجمالية المؤكدة

اللوائح 1 و 2 لهذه الأنواع ستكون ملحقه بهذا القانون.

المادة 10 : توجد فئتان (2) من رخص الصيد

- رخص الصيد الرياضي

- رخص الصيد العلمي

المادة 11 : لا يمكن لأي شخص أن يتعاطى أي نشاط صيد ما لم يكن يحمل رخصة صيد قانونية.

يتوقف تسليم رخصة الصيد على دفع رسوم تحدد بمرسوم

رخصة الصيد رخصة شخصية.

يمكن لحامل الرخصة أن يستفيد من رخصة الصيد في الحدود التي تنص عليها الرخصة، وهو ملزم فوق ذلك بالخضوع للإلتزامات المنصوص عليها في هذا القانون وفي النصوص المطبقة له. وسيوضح مرسوم شروط الحصول على رخصة الصيد وتسليمها.

المادة 12 : في بداية كل سنة يحدد مقرر صادر عن الوزير المكلف بالبيئة اعتمادا على رأي لجان تسيير الحيوانات البرية فترة افتتاح موسم الصيد والمنطقة أو المناطق المفتوحة أمام الصيد وحصص الإصطياد وكافة المعلومات الأخرى ذات الفائدة بالنسبة لتسيير الحيوانات البرية على نحو أفضل.

المادة 13 : يمكن لمنتجات الصيد أن تكون موضوع معاملات معوضة.

المادة 14 : في مفهوم هذا القانون وسعيا إلى حماية الحيوانات والطيور البرية فإنه يمنع منعاً باتاً إستيراد وتصدير وتسويق وعبور الحيوانات البرية وغنائمها التي تحميها كليا إتفاقية التجارة الدولية لأنواع الحيوانات والزهور البرية المهددة بالإنقراض والتي دخلت التنفيذ في 13 / 04 / 1987.

المادة 15 : يمنع أي نشاط لإصطياد المواليد الجدد والأحداث التي لم تبلغ بعد نصف مقاس البالغين والإناث التي يتبعها أولادها والطيور والزواحف في حالة تعشيش ما لم يكن ذلك لأغراض علمية وفقا لما ينص عليه مرسوم.

يمنع منعاً باتاً الصيد ما بين مغيب وشروق الشمس.

يمنع الاقتراب والقذف بإتجاه الحيوانات انطلاقاً من سيارات ذات محركات أو من سفينة أو مركبة أو طائرة.

تقع أي تقنيات أو وسائل أو طرق اصطياد من شأنها أن تسبب الأضرار عثا أو دون مرور للحيوانات ومحيطها.

ويشمل المنع استخدام المخدرات والسموم والشباك والأنسجة الحفر والإلتفاف والأنشطة والحرائق والأسلحة الحربية أو أية طرق يتم إدخالها في هذه الفئة بمقرر من الوزير

المكلف بالبيئة دون أن يكون ذلك خروجاً على أحكام المادة 16 من هذا القانون.

المادة 16 : بصرف النظر عن أحكام المادة 15 من هذا القانون يمكن للوزير المكلف بالبيئة أن يرخص بصفة استثنائية باستخدام جميع التقنيات والوسائل أو الطرق المناسبة لإصطياد وقتل أو إبعاد الحيوانات التي تمثل خطراً على الإنسان أو / ومن شأنها أن تتعرض لممتلكاته.

القسم 2 : استصلاح أراضي محمية

المادة 17 : _ سعياً إلى تسيير دائم للحيوانات البرية يمكن أن تنشأ حظائر وطنية أو بلدية ومجالات محمية طبيعية ومناطق ذات أهمية بالنسبة للصيد أو أية بنية أخرى لا تتعارض مع الأهداف المرسومة في هذا القانون والنصوص المطبقة له.

المادة 18 : _ يمكن لأي مجال تسكن فيه الحيوانات البرية والطيور أن يكون موضوع إجراء للتصنيف بقصد تحسين ظروف حياة هذه الأنواع وظروف السكان المجاورين يمكن الإصدار بإزال درجة التصنيف إذا لم تعد الظروف التي أحاطت بالتصنيف مواكبة للأحداث وإذا أصبحت الظروف الموضوعية الخاصة تبرر تغيير الوضعية القانونية.

المادة 19 : _ لا يمكن اتخاذ إجراءات التصنيف أو إزالة درجته إلا إذا كانت الآثار الفعلية لهذه الإجراءات تمثل بالنسبة للحيوانات البرية والبيئة والسكان قدراً من المزايا على الصعيد البيئي والاجتماعي والثقافي يفوق المآخذ.

يجب أن يكون أي تصنيف أو إزالة درجة التصنيف لأهداف الحماية الدائمة للثروة الحيوانية والغابوية ولا يمكن أن يقرر بحال من الاحوال إلا الإستجابة لمصالح السكان المجاورين للمجالات التي يجب تصنيفها أو إزالة درجة تصنيفها.

تحدد شروط التصنيف وإزال درجته بالنسبة للحظائر والغابات بمرسوم.

المادة 20 : _ سعياً إلى تشجيع تزايد الحيوانات البرية يمكن إنشاء مزارع والقيام بتربيات خاصة لتربية الحيوانات البرية التي لا تمثل خطراً بالنسبة للجوار وحسب طرق تحدد لاحقاً بمرسوم.

المادة 21 : _ تدفع نسبة 20 % من الإيرادات المتحققة من استغلال الحظائر والغابات والمناطق ذات الأهمية بالنسبة للصيد إلى لجنة أو لجان تسيير الحيوانات البرية المعنية ستدفع مبالغ في الصندوق الخاص المشار إليه في المادة 3 من هذا القانون.

الوطني من خلال محياض يعدها وكلاء محلفون في مصالح تابعة للوزارة المكلفة بالبيئة وضباط ووكلاء الشرطة القضائية وضباط الصيد وأي موظف آخر أو وكيل على أن يكونوا مرخصين بالعمل في هذا المجال بموجب النصوص المعمول بها .

المادة 26 . _ لا يمكن ملاحقة أي شخص قام بدافع حمايته أو حماية المجرر أو الحيوانات أو المزرعة الخاصة به بالصيد دون ترخيص .

ولا يمكن مع ذلك التذرع بحق الدفاع المشروع إلا ضد حيوانات تمثل خطراً حقيقياً للإنسان و / أو ممتلكاته .

بعد القتل يقوم الفاعل أو الفاعلون بتبليغ أقرب وكيل أو ضابط الصيد الذي يقوم بتوزيع الفضلات حسب التقاليد والعادات المعمول بها .

المادة 27 . _ يتم بحث ومعاينة مخالفات وفقاً للإجراءات القواعد الجزائية المعمول بها .

المادة 28 . _ تعتبر شروط الاستئناف والطعن وتنفيذ الأحكام وتقادم المخالفات بالنسبة لهذا القانون هي ذاتها المنصوص عليها في المجال الجزائي من قبل مجلة المرافعات الجنائية

المادة 29 . _ يمكن للوكلاء المكلفين بتسيير الحيوانات والصيد في إطار نشاطهم العادي أن يقيموا حواجز حول التجمعات القوية والمخيمات بقصد مراقبة أي أنشطة غير مشروعة للصيد البري

المادة 30 . _ يمكنهم القيام بالتفتيش حسب الطرق المعمول بها بحثاً عن حيوانات وغنائم تم أخذها أو الاحتفاظ بها بصورة غير مشروعة .

المادة 31 . _ عندما تستوجب الظروف ذلك يمكن للوكلاء الغائبين ولضباط الصيد وأعضاء لجان تسيير الحيوانات أن يطلبوا تدخل السلطة العمومية .

المادة 32 . _ ترفع الأحكام التي صدرت في مجال الصيد البري إلى المندوبين الجهويين للتنمية الريفية والبيئة وإلى مدير البيئة والاستصلاح الريفي الذين يمكنهم طلب استئناف الأحكام الصادرة ابتدائياً .

المادة 33 . _ تتعرض الأسلحة والذخائر والوسائل التي استخدمت لأنشطة صيد غير شرعي لمصادرة مؤقتة إذا كان مرتكب المخالفة يحمل رخصة صيد ولم يحترم الأحكام في مجال الصيد .

تكون المصادرة نهائية إذا كان الفاعل لا يجوز على رخصة شرعية للصيد، تدمر الذخيرة والأسلحة والوسائل التي استخدمت بصورة غير شرعية بحضور السلطات الإدارية والبلدية .

وسيحدد مقرر مشترك صادر عن الوزير المكلف بالبيئة ووزير المالية الطرق العملية لمثل هذه الاحالات

القسم 3 . _ إجراءات الحماية

المادة 22 . _ يقام بدور تأمين الحيوانات البرية وأنشطة الصيد البري من قبل المصالح المختصة في الوزارة المكلفة بالبيئة التي يمكنها عند الحاجة أن تستفيد من خدمات ضباط الصيد وأعضاء لجان تسيير الحيوانات البرية الذين يتصرفون وفقاً لتوجيهات المادة 4 من هذا القانون .

المادة 23 . _ يمكن أن تنشأ في الولايات فرق تدخل متنقلة يعهد لها بوجه خاص بملاحقة مرتكبي مخالفات وقمع أنشطة الصيد البري غير المشروعة في إطار الولاية .

أن تنشأ فرقة للتدخل المتنقل على المستوى الوطني تابعة لإدارة البيئة والاستصلاح الريفي تحدد صلاحياتها في المقرر الخاص بإنشائها ولا تمثل مأموريتها تقيداً بالنسبة للفرق العاملة في الولايات. وتضم هذه الفرق وكلاء يعملون في الوزارة المكلفة بالبيئة ويتبعون مباشرة للمندوبيات الجهوية للتنمية الريفية والبيئة. يمكن للفرق عند الحاجة أن تستعين بضباط صيد وبأعضاء لجان تسيير الحيوانات البرية .

كما أن مهام هذه الفرق ستمثل في تأطير وتكوين وتعريف السكان المحليين بأي موضوع بشأنه أن يحسن ظروف حياة الحيوانات البرية .

ستوضح بمقرر صادر عن الوزارة المكلفة بالبيئة والطرق العملية لتحركات ووسائل عمل هذه الفرق .

المادة 24 . _ تمنع أية تجارب علمية من شأنها أن تمثل خطراً على الحيوانات التي تعرضت لها كما يمنع أي قذف إرادي أو مواد كيميائية أو عضوية محظورة الاستخدام في القوانين الموريتانية أو الاتفاقيات الدولية المعمول بها ، باتجاه الحيوانات البرية أو/ومجالات تنقلها وتكاثرها أو مواطنها .

ومع ذلك تمنح استثناءات خاصة تتعلق بالتجارب العلمية التي يمكن أن يقوم بها أشخاص اعتباريون أو طبيغيون يعملون خدمة الحيوانات البرية إذا كانت تتطابق مع قوانين حماية الحيوانات المعمول بها وإذا كانت تهدف إلى تحسين ظروف الحيوانات البرية .

الباب الثالث : أحكام جزائية

القسم الأول : الإجراءات

المادة 25 . _ تقع معاقبة خرق الأحكام المنصوص عليها في هذا القانون وفي النصوص المطبقة له على امتداد التراب

المادة 39 . _ يجب دفع المبلغ الذي تم التصالح بشأنه في الآجال المحددة بعقد التصالح ولا يمكن أن يتعدى شهرين بعد ملاحظة المخالفة وبعبارة يتم القيام بالتابعة

القسم 3 : العقوبات

المادة 40 . _ دون المساس بعمليات الصادرة وإعادة وسحب رخصة الصيد البري للتعويض عن الاضرار يتعرض لغرامة تتراوح بين 30.000 و 300.000 أوقية وللحبس من 3 اشهر الى سنتين او لاحدى العقوبتين فقط أي شخص :

- _ يقوم باصطياد دون حوزة على رخصة شرعية الصيد
- _ يقوم باصطياد في زمن محظر او في منطقة غير مفتوحة للصيد
- _ يقوم بقتل أو اصطياد حيوانات تفوق الاعداد المسموح بها
- _ يقوم باصطياد لوسائل ممنوعة ويشكل الاصطياد لسيارة ذات محرك أو بطائرة أو مركب ذات محركات ظروفًا مشددة
- _ يقوم باصطياد بين مغيب وشروق الشمس
- _ وضع بصورة متعمدة حواجز أمام أداء مأموريات وكلاء الدولة المختصين في اطار ممارسة وظائفهم وضباط الصيد واعضاء لجان تسيير الحيوانات البرية مشاركين في متابعة مرتكبي مخالفة في مجال الحيوانات البرية والصيد البري
- _ يقوم ببيع منتجات الصيد دون ترخيص

المادة 41 . _ دون المساس بعمليات المصادرة والاسترداد وسحب رخص الصيد وتعويض عن الاضرار يتعرض لغرامة تتراوح بين 50.000 الى 400.000 أوقية وللحبس ما بين 6 اشهر والى 3 سنوات او لاحدى العقوبتين فقط أي شخص :

- _ يقوم بقتل أو اصطياد حيوان محمي دون ترخيص
- _ يقوم داخل ارض محمية باصطياد او عمل صيد
- _ يقوم بقتل انثى يتبعهن صغار أو طيور أو زواحف في حالة تعشيش
- _ يقوم بصب أو نثر أو حقن مواد كيميائية تشكل خطراً على الحيوانات البرية أو بيئتها
- _ يقوم باسترداد أو تصدير أو تقرير أنواع وغنائم محمية مخالفة لاحكام اتفاقية التجارة الدولية لانواع الحيوانات والزهور المهددة بالنقرض عبر التراب الموريتاني

المادة 42 . _ لدى أول إدانة مخالفة لهذا القانون والنصوص المطبقة له يمكن للجائحين أن يطلبوا استبدال العقوبات التي تعرضوا لها بعقوبات للاشغال ذات النفع العام لخدمة البيئة وتمثل هذه العقوبات في تنفيذ اشغال ذات اهمية مباشرة أو غير مباشرة لحماية ولاعادة تاهيل واستثمار حيوانات البرية ومواطنها والنسبة

يحرر محضر التسليم من قبل مصالح البيئة والاستصلاح الريفي ويحال الى المندوب الجهوي للتنمية الريفية والبيئة.

المادة 34 . _ تعاد وسائل النقل التي سبق وأن صودرت إلى المالك أو وكيله أو أصحاب الحق بعد دفع ضمانات لا تقل عن خمسي قيمتها في وقت قرار المصادرة وبعبارة ستباع وفقاً للأنظمة المعمول بها. لا يحول دفع الضمانة دون ملاحقة المخالفة جنائياً . يجب أن يكون دفع الضمانة في ظرف شهرين بعد حكم الادانة وبعبارة فان وسائل النقل ستعرض للبيع.

يمكن للمحكمة المختصة إصدار إجراءات تحفظية تشير إلى رفع اليد عن توقيف وسائل النقل بعد دفع الضمانة المذكورة

القسم 2 . _ عمليات المصالحة

المادة 35 . _ يسمح للوزير المكلف بالبيئة والمدير البيئة والاستصلاح الريفي والمندوبين الجهويين للتنمية الريفية والبيئة ومفتشي البيئة والاستصلاح الريفي بالتفاوض نيابة عن الدولة مع الاشخاص المسؤولين عن المساس بالتشريع الخاص بالحيوانات البرية.

قبل إصدار الحكم بالمصالحة توقف الدعوى العمومية

ترسل نسخ من محاضر المصالحة إلى مدير البيئة والاستصلاح الريفي وإلى المندوب الجهوي للبيئة والاستصلاح الريفي في الولاية التي ارتكبت فيها المخالفة أو اللجنة

المادة 36 . _ لا يمكن لمن أعدوا المخالفة لأن يطمحوا إلى أي مصالحة

المادة 37 . _ يمكن للمفتشين أن يتفاوضوا بشأن مبالغ لا تتجاوز 200.000 أوقية يمكن للمندوبين الجهويين ومدير البيئة والاستصلاح الريفي أن يتفاوضوا بشأن مبالغ لا تتجاوز 300.000 أوقية

يمكن للوزير المكلف بالبيئة أن يتفاوض على مافاق 300.000 أوقية

ويمكنه أيضاً أن ينوب عن الوكلاء المؤهلين للتفاوض في حالة تعذر توقيع اتفاق تصالح وفي هذه الحالة لا يمكنه أن يتجاوز الحد الأقصى المقرر لهذا الغرض

المادة 38 . - ستحدد بمرسوم مشترك صادر عن الوزير المكلف بالبيئة ووزير المالية حصص المبلغ المتفاوض بشأنه التي ستدفع للوكيل أو الوكلاء الذين حضروا الغرامة أو للموظف المسؤول عن التفاوض أو لجنة / لجان تسيير الحيوانات البرية المعنيين إقليمياً لا يمكن للحصة أن تتجاوز 15 % من المبلغ الذي تم التصالح بشأنه

- القطا
- حباريج الرك
- الأرنب
- الحمام

قانون رقم 97_007 صادر بتاريخ 20 يناير 1997، يلغي ويحل محل الامر القانوني رقم 82_171 بتاريخ 82/12/15 والمتضمن مدونة الغابات في موريتانيا

بعد مصادقة الجمعية الوطنية و مجلس الشيوخ ،
يصدر رئيس الجمهورية القانون التالي :

الباب الأول : أحكام عامة

الفصل الأول : تعريفات و مبادئ

المادة الأولى : ينظم هذا القانون طرق و إنشاء و تسير و حماية ما يلي :

- الغابات و الأراضي التي يجب تشجيرها و أراضي التشجير و الأراضي المستصلحة التي تشكل جزءا من ملكية الدولة أو التي للدولة حق ملكيتها على الشيوخ ،

- الغابات و الأحراج و الأراضي التي يجب تشجيرها و التي تملكها الجماعات المحلية أو الخاصة

- الحظائر و الأراضي المحمية و غيرها من المساحات كما يحددها قانون تسير الحيوانات البرية و الصيد

المادة 2 : مفهوم هذا القانون يقصد بالغابات ، المساحات التي تشمل غطاء نباتيا أكثر فيه الأشجار و الشجيرات و الأنواع النباتية الأخرى التي من شأنها أن توفر منتجات خشبية و غير خشبية و غير زراعية.

و تدخل ضمن الغابات أيضا المساحات التي كانت مغطاة بغابات و قطعت حديثا أو أحرقت أو تردت و لكن سوف تخضع لتجدد طبيعي أو تشجير.

المادة 3 : تحدد من طرف الحكومة بناء على اقتراح الوزير المكلف بالبيئة، السياسة الغابوية الوطنية و تهدف إلى ضمان حماية و تسير دائمين للموارد الخشبية و للزهور المنتجة. وتشجع مشاركة السكان المجاورين في تحقيق أهدافها من خلال وضع خطط

المادة 4 : توزع الغابات الخاضعة لهذا القانون وفقا للمادة 1 إلى 3 فئات :
- غابات الدولة

لاستصلاح الأراضي المحمية والاعواسط الطبيعية لتكاثر وهجرة الحيوانات البرية

يوضح الوكيل المتخصص في المصلحة المحلية المسؤولة عن الحيوانات البرية وبشكل واضح لكل شخص تمت الموافقة على إطلاق سراحه مقابل هذه العقوبات العمل واجب تنفيذه ومكان أدائه واجل الانتهاء منه

ويعبر عن العمل بأيام اوشهور وتحسب قيمته على اساس الاجرة اليومية او الشهرية المعمول بها

المادة 43 . _ تلغى جميع الاحكام السابقة المغايرة وخصوصا القانون رقم 75003 بتاريخ 75/1/15 المتضمن قانون الصيد البري وحماية الطبيعة

المادة 44 . _ ينشر هذا القانون وفق اجراءات الاستعجال وفي الجريدة الرسمية وينفذ بوصفه قانونا للدولة رئيس الجمهورية
معاوية ولد سيد احمد الطايح

الوزير الاول

الشيخ العافية ولد محمد خونا

الفئة الأولى :

الانواع المحمية تماما :

- الفيل
- المها
- لغزال
- التيس
- شاة النمل
- الوحش
- الزرافة
- الحباري
- النعام
- عزة البحر
- عجل لبحر
- الورغ

الفئة الثانية :

الانواع المحمية جزئيا

- عر
- الوز
- الحبش

المادة 15. _ يحدد تصنيف وزالة درجة تصنيف أي غابة في

مقرر مقترح من طرف الوزير المكلف بالبيئة

المادة 16. _ يستحدد كل غابة مصنفة بإشارات أوصاف واضحة

تشير دون لبس إلى الطبيعة العقارية للغابة.

المادة 17. _ يمكن لغابة مصنفة أن تكون موضع إزالة درجة

التصنيف وفق الاجراءات المحددة بمرسوم حسب الشروط الآتية

مما :

_ تغير التخصص يجب أن يتم لأجزاء بنية أو مشروع ذي نفع عام

والذي لا يمكن أن ينجح خارج المجال العائلي

_ يجب أن تخل دراسة الجدوى آثار البيئة أو المشروع على النظام

البيئي وتقرح أطول الي من شأنها أن تعالج الآثار السلبية لتغير

التخصص.

_ استأناس السلطات المحلية ومطلي السكان الجاورين

_ إزام الجهة المستهدفة بشجر مساحات مماثلة أو بالموطن عمن

تلف.

الباب الثاني : استعمال وحماية الغابات

الفصل الأول : استعمال الغابات

المادة 18. _ في مفهوم هذا القانون يعني استعمال الغابة مجموعة

من تقنيات تسيير ومعالجة المنشآت الغابية لأغراض إدامتها

وحمي أكبر قدر من الاستفادة وتمثل في برجة الأنشطة زمنية

ومكانيا لتحقيق هذه الاستفادة على الصعيد الاجتماعي والثقافي

والاقتصادي أو البيئي.

المادة 19. _ توصي خطة الاستعمال الغابوي بالشطة الجديدة

وتحسين الأبحاث والجرد والحماية والمعالجة والاستغلال.

مراعاة الظروف البرية والمناخ والعطاء النباتي والظروف

الاقتصادية والاجتماعية يجب أن توضح الخطة أهداف المشروع

والوسائل الواجب اتخاذها والجدول الزمني للمعاملات.

المادة 20. _ يجب أن يكون مجال غابات الدولة والجماعات

إقليمية موضع خطط استعمال تجدد الالتزامات المطلوبة من

المستفيدين والملاك الجوار والسجلات العمومية لا يمكن لمناطق

الغابات التي ليست موضع خطة استعمال مسبقا أن تستند

بقصد تسييرها إلى الغير.

المادة 21. _ يتم استكمال خطة الاستعمال الغابوي بأفقر

الترامات يوضح بالنسبة لكل وحدة غابوية طرقا ملموسة للتسيير

وراجات والتزامات الأطراف.

يخطط دفتر الالتزامات المقررات لحرق هذه المقررات والالتزامات

وكذلك طرق التفرع والمعالجة.

غابات الجماعات المحلية

غابات الخواص

1. يتألف المجال العائلي للدولة من الأراضي الخاصة التي

غابات أو التي تقرر تشجيرها وفق الشروط المحددة في هذا

قانون

يضم غابات مصنفة وغير مصنفة وهو غير قابل للتنازل و

تتألف

2. تنشأ الغابات المصنفة بقصد حفظها واستثمار مستدام

وبالجماعات المحلية وغير الخشبية واستثمار تربتها.

3. أن تكون كل غابة مصنفة موضع خطة استعمال يقررها

الوزير المكلف بالبيئة.

4. غابات الجماعات المحلية هي الغابات التي تم ضمها إلى

المال الخاص وبعد تنازل الدولة.

5. غابات الخواص هي غابات مروضة من قبل أشخاص

أشخاص أو اعتباريين على أراضي تشملها ملكيتهم الكسبية وفقا

لشريع المعمول به.

6. الأراضي ذات الصبغة الغابوية هي أراضي عارية

تتم إعادة التشجير وتجديد العطاء النباتي.

الفصل الثاني : حول تصنيف الغابات

و إزالة تصنيف الغابات

10. تنشأ بمرسوم لجنة استشارية مكلفة بالنظر في ملفات

صنف أو إزالة درجة تصنيف الغابات

كل أيضا هذه اللجنة بالتحقق في طلبات التهيئة.

11. طريقة التصنيف وإزالة درجة التصنيف بمرسوم.

12. إن عملية التصنيف تضمن للسكان الجاورين ممارسة

حقوقهم التقليدية المعترف بها في مقرر التصنيف

13. غابة الحرق على الغابات يمكن أن تحت أو تعلق للسماح

للملك أو تجديد الغابات

14. يهدف إزالة درجة التصنيف إلى سحب الغابات من

مجال العائلي المصنف للدولة أو الجماعات المحلية.

15. لا يمكن أن يحصل تصنيف الغابة إلا بعد تعريض

للشخص الذين أجازوا استثمارات شرعية لدى بدء عملية

تصنيف.

16. يجب أن لا يحول تصنيف غابة دون قيام أئمة

بإزالة غابوية واستثناء نصوص مغايرة تتضمنها خطة الاستعمال

17. أن البروزات والرعي تمنع في الغابات المصنفة

المادة 22 . _ لا يمكن لخطط استصلاح الغابات أن تقيد الحقوق التقليدية للسكان المجاورين للغابات للضرورة الملحة لحماية وحفظ الموارد والتشجير أو استثمار المجال الغابوي.

الفصل الثاني : حماية الغابات

القسم 1 التهيئة

المادة 23 . _ تهيئة الأرض عبارة عن سلسلة عمليات تهدف إلى إزالة نبات الغابة من أرض لنقلها إلى خصائص غير غابوية بأي وسيلة كانت.

المادة 24 . _ يرخص الوالي بعد استشارة اللجنة المشار إليها في المادة 10 من هذا القانون المعدة للتهيئة بمراعاة النصوص التشريعية والتنظيمية للعقار كما ترخص الهيآت الأخرى بمراعاة نفس القانون العقاري

توضح طريقة ترخيص التهيئة في مقرر

المادة 25 . _ يمنع القيام بأي تهيئة من أي نوع كانت في :

_ مناطق حماية الكتبان

_ مناطق المجال الغابوي للدولة والمجموعات المحلية بمنوع الاقطاع لأغراض الحماية

_ شريط 100 مترا من شواطئ المسطحات المائية ومجال المياه الدائمة وشبه الدائمة

_ شريط 100 متر على جانبي الطرق

_ شريط 100 مترا من حدود الغابات المصنفة

_ (علي سفوح الجبال حيث مخاطر النحت والتعرية

_ غابات الحدود

_ لا يمكن التنازل عن الغابات الحدودية

المادة 26 . _ لا يمكن القيام بتهيئة وإن كانت مرخصة إلا بحضور وكيل غابات مؤهل لهذا الغرض

القسم 2 : الحرائق في الغابات

المادة 27 . _ تشكل مكافحة حرق الغابات بعدا أساسيا في مكافحة تردي عناصر الغابات وفي استراتيجية تجدد الغابات

المادة 28 . _ يمنع بتاتا ترك حريق غير محمى من شأنه أن ينتقل إلى الاعشاب والاشجار في الغابة

المادة 29 . _ تقوم المصلحة الغابية بتصميم مجموع خطوط مكافحة الحرائق المحيطة والداخلية وبرسم وصيانة خطوط مكافحة الحرائق المحيطة بالغابات المصنفة

المادة 30 . _ يجب على المجموعات المجاورة للغابات مديد المساعدة لمكافحة الحرائق إذا كانت مناطق تجدد الغابات أو مساحات الحماية والتشجير مهددة بحريق ناشئ أو خارجي لا

يمكن لأي أن يتأخر عن مكافحة حريق يهدد غابة إلا في حالة قاهرة.

المادة 31 : يأمر الوزير المكلف بالبيئة بأي إجراء يضمن من الحرائق وتسهيل مكافحة الحرائق والحد من آثارها.

القسم 3: المراعي

المادة 32 : يمنع الرعي و مرور المواشي في الغابة المصنفة الأراضي التي يعاد تشجيرها أو تأهيلها وأجزاء الغابات التجديد الطبيعي أو مناطق الإعمار الإصطناعي ويمكن الرعي بهما في مجال الغابة غير المصنفة .

القسم 4 : إعادة التشجير

المادة 33 : يمكن أن يمنح دعم فني ومادي ومالي من الدولة الأشخاص الماديين والإعتباريين و خصوصا الجمعيات الغابية تساهم بشكل ملحوظ في إنجاح سياسة الدولة في مجال التشجير وحماية البيئة ومكافحة التصحر تحدد طرق هذا الدعم بمرسوم.

المادة 34 : يمكن إعلان النفع العام للجمعيات التي تهتم الإستمرار ، على الصعيد الوطني والجهوي أو المحلي في الأعمال المحددة في المادة والتي حققت أداوات هامة في هذا المجال و بطلب مبرر من الوزير المكلف بالبيئة.

المادة 35 : يمكن أن تحال الأراضي العارية العائدة للمجال بالدولة بمقرر مشترك من وزير الداخلية والبريد والمواصلات الوزير المكلف بالبيئة

يقوم بمقرر الإحالة إلى إعادة التشجير مقام تصنيف في الغابوي للدولة .

الباب الثالث : قواعد إستغلال و تسخير منتجات الغابات

الفصل 1 : تسيير مجال الغابات

المادة 36 : يتم تقسيم المجال الغابوي إلى وحدات غابية وتكون وحدة بمقرر من الوزير المكلف بالبيئة ، يحدد المساحة والحدود الجغرافية والأهداف المرسومة .

وتتوفر وحدة على خطة استصلاح ويمكن أن تتطابق الوحدة حدود غابة مصنفة .

المادة 37 : يخضع استغلال كل وحدة إلى جرد مسبق والتعرف على حالة ومقومات الأنواع الموجودة.

المادة 38 : يمكن القيام بتسيير وحدات الغابات مباشرة من الدولة والجماعات المحلية أو أن يكون موضوع عقد مع أشخاص مادييين أو اعتباريين و خصوصا جمعيات السكان المجاورين للغابات

يمنع منعاً باتاً نقل السواد المكتسبة بموجب الحق التقليدي خارج مكان إقامة السكان المستفيدين.

المادة 45 . _ لا يمكن انتقاص أو تعليق الحقوق التقليدية التي تمارس في المجال الخاص بالدولة أو الجماعات المحلية إلا لأغراض حماية ممتلكات الغابة التي تعابها المصالح الغابوية المختصة.

المادة 46 . _ تطبيق الحقوق التقليدية للسكان المجاورين للغابات على مزارع التشجير وإعادة التأهيل في ظل احترام هذا القانون والنصوص المطبقة له.

ومع ذلك فإن ممارسة هذه الحقوق تخضع لحالة الأعمار والنبات . ويمكن تقييدها أو تعليقها بمقرر من الوزير المكلف بالبيئة إذا كان يعتبر ذلك ضرورياً من أجل حماية ممتلكات الغابة.

ويمكن أيضاً انتقاص أو إلغاء الحقوق التقليدية دون تعويض إذا كان الصالح العام يستوجب ذلك.

الفصل الثالث : استغلال الغابات

المادة 47 . _ يمكن للدولة وللجماعات المحلية أن تمارس بشكل مباشر حقوقها في استغلال الغابات والأراضي ذات الصبغة الحراجية العائدة إليها وأن تبرم مع الغير عقود تسيير أو زراعة حسب طرق محددة بمقرر.

المادة 48 . _ لا يمكن استغلال المجال الغابوي من قبل مصلحة الغابات أو الجماعات المحلية أو الخواص لأغراض تجارية أو صناعة إلا عن طريق :

_ بيع ماتم اقتطاعه

_ رخصة اقتطاع عدد محدود من الشجر أو الأجزاء أو الامتار المكعبة.

_ أو مقرر من الوزير المكلف بالبيئة

المادة 49 . _ لا يمكن أن يشارك في عمليات بيع ماتم قطعه أو في نواتج الاقتطاع الأشخاص الآتي ذكرهم أدناه أو ممن يمثلونهم وذلك على امتداد التراب الوطني :

_ المهندسون والفنيون ووكلاء الدولة المكلفون بحماية الغابات.

_ الموظفون المكلفون برئاسة وتنظيم عمليات البيع ومحصلوا نواتج البيع.

_ القضاة وعمال القضاء.

المادة 50 . _ يجوز جمع واقتطاع ونقل وتحويل منتجات الغابات كخشب العمل والصناعة والانارة والثمار الناضجة والقشور إذا تحققت على يد المالك أو المنتفع من التشكيلة الغابوية أو على أساس عقد مع هذا الأخير.

في حالة التسيير بحيث يضمن تأهيل وتجدد الغابات وتدار كل ضمم قبل وكيل غابات معين لهذا الغرض ويكون لها نظامها الخاص.

39 . _ تحدد طرق التسيير في خطة الاستصلاح التي أعدتها الغابوية بالتعاون الوثيق مع ممثلي الجماعات المحلية.

40 . _ يمكن للدولة أو الجماعات المحلية أن تبرم عقود مع أشخاص ماديين أو اعتباريين وبوجه خاص مع جمعيات كان المجاورين للوحدات الغابوية على أن تكلف هذه

بضمان الاستثمار وفقاً للشروط المنصوص عليها في سن الدولة الالتزامات المرفقة لخطة الاستصلاح

ت الغابوية 41 . _ يلتزم الطرف المتعاقد معها بما يلي :

في مجال خطة استصلاح في الوحدة المعنية وتسييرها وفقاً لاحكام التسيير ودفتر الالتزامات

في ائارة الاستغلال

حتى تهدل الادارة التي هي طرف في العقد بالمشاكل التي يمكن أن ي في الأمل مختلف مراحل تنفيذ خطة الاستصلاح وبوجه عام بتطور المجال والوحدة الغابوية وتلتزم الادارة المشاركة في العقد بأن

من التمتع الآني بالوحدة الغابوية وتوفر الدعم الفني اسهاما في لمجال المستدام لها

المواصلة 42 . _ تعين الادارة مراقبا يمكنه أن يدخل إلى الوحدة لية ويزورها ويتأكد من احترام خطة الاستصلاح ودفتر يف في ائارات

و تسيير ف المتعاقد مندوبا يكلف بتمثيله لدى الادارة.

الفصل الثاني : حول الحقوق التقليدية في

ت الغابوية

نابية وتقاد 43 . _ في غابات الدولة أو الجماعات المحلية التي لم يكن ساحة و الا لا موضوع تعاقد مع الغير، يسمح للسكان المجاورين بأن ابق الوحده الحقوق التقليدية التي تتناول :

جمع الخشب الجاف والقش

مسبق في المواد الغذائية أو الطبية

بشور المواشي وفق الشروط الموضحة بمقرر

بمباشرة من قبل جمع أخصان الانواع الخشبية والعلفية الغير محمية ولا عقد على هذه الحقوق التقليدية أي حق في التصرف بالموقع.

44 . _ تقتصر الحقوق التقليدية على الاحتياطات الفردية غابات قابلة للمستخدمين.

ومع ذلك وإذا كانت العملية تخالف أحكام القانون أو إذا كانت تتعارض مع توجهات خطة الاستصلاح فإن الفاعل أو الفاعلين مسؤولون عن ذلك وفقا لأحكام هذا القانون.

المادة 51. - يمارس أي مالك على إخراج غاباته وأرضه التي يجب تشجيرها كافة الحقوق المترتبة على الملكية ضمن الحدود المنصوص عليها في هذا القانون والنصوص المعمول بها ضمنا للتوازن البيئي واستجابة للاحتياجات من الخشب وغيره من منتجات الغابات.

المادة 52. - يخضع قطع أو اقتلاع الأنواع المحمية التي ترد لاحتها في مرسوم لاحقا، للتقنين الصارم أو للامتنع حتى لأغراض تغذية الحيوانات.

الباب الرابع : أحكام جزائية

الفصل الأول : الإجراءات

المادة 53. - يؤهل لمعينة المخالفات الغابوية فضلا عن الأشخاص الذين يتمتعون بصفة ضباط أو وكلاء شرطة قضائية:

_ المندوبون الجهويون للتنمية الريفية والبيئة

_ مفتشوا التنمية الريفية والبيئة في المقاطعات

_ وكلاء الغابات العاملون في الدوائر الإقليمية

_ وكلاء إدارة البيئة والاستصلاح الريفي

ويجب أن يكون الأشخاص المذكورين أعلاه محلفين.

المادة 54. - يمكن للوزير المكلف بالبيئة، بصورة استثنائية وعندما تستوجب الظروف ذلك، أن يطلب إحالة أعوان لوكلاء الغابات من ضمن عمال اسلاك الجيش والدرك أو الحرس الوطني إلى المناطق لفترات معينة بقصد مواجهة النقص في عمال الغابات.

المادة 55. - يتج بمحاضر الضباط والوكلاء واعوان شرطة الغابات عند تعذر دليل للوقائع التي يوردونها.

المادة 56. - إذا احتج المتهم في جلسة لتعويض مخالفة في مجال الغابات، بحق الملكية أو أي حق ثابت آخر فإن المحكمة تحيل القضية إلى المحكمة المعنية في الدعوى. ولا يمكن قبول الدعوى ما لم تستند إلى وسيلة قانونية من طبيعتها، تنفي عن الواقعة موضوع الاتهام صفتها الجنحية.

المادة 57. - شروط الاستئناف والطعن وتنفيذ الحكم وحالات تقدم المخالفات الغابوية هي نفسها المنصوص عليها في المجال الجزائي في مجلة المرافعات.

المادة 58. - تبلغ الأحكام فيما يخص الغابات إلى ممثل الدولة في ميدان الغابات.

المادة 59. - في غياب المنفذ الاعتيادي لنيابة يجوز للمحكمة تعيين وكيل غابات لتنفيذ حكم في مجال الغابات.

المادة 60. - نعي بالحجز العملية التي يقوم من خلالها وكلاء الغابات والضباط ووكلاء الشرطة القضائية بأن يسحبوا مؤقتا شخص مادي أو اعتباري لاستخدام والتمتع بما يلي :

_ منتجات غابوية موجهة للجنح

_ وسائل استغلال أو نقل المنتجات الموجهة للجنح

_ يقصد بالمصادرة الاحالة النهائية لصالح الدولة، لمنتجات غابوية موجهة للجنح أو وسائل استغلال أو نقل محجوزة وذلك إما تطبق لقرار العدالة أو بالتصالح.

المادة 61. - في جميع الحالات التي تتم مصادرة منتجات الغابات أو وسائل الاستغلال أو النقل تلاحظ الخاضع الغرامة أو الجرم وتشير إلى حجز المنتجات والوسائل المذكورة.

طالما أن الظروف تسمح بذلك فإن المنتجات الغابوية ووسائل النقل المحجوزة تنقل وتودع إلى أقرب مركز غابي من مكان الحجز.

المادة 62. - عندما يتعذر نقل منتجات الغابات والوسائل المحجوزة إلى مركز الغابات أو عندما لا يوجد مركز للغابات في البلدة فإن وسائل النقل تودع إلى مالكها للحراسة، وتودع منتجات الغابات ووسائل الاستغلال إلى المخالف أو إلى الغير على أن تنقل على نفقة المخالف إلى مكان يعينه الوكيل الذي حرر المحضر.

المادة 63. - إذا اختفت أو تضررت المنتجات والوسائل المحجوزة التي أعطيت للمخالف أو المالك لحراسته، بفعلهم أو عن غير الخطأ فإن المحاكم تحدد قيمتها بقصد استرجاعها دون مساهمة بتعويض الأضرار التي حصلت.

المادة 64. - تتم وجوبا مصادرة جميع الأخشاب والمنتجات المتأتية من أنواع محمية تم اقتطاعها أو جنيها دون ترخيص وجميع منتجات الغابوية التي تم تسويقها عن طريق التهريب.

المادة 65. - يساع أي خشب أو أي منتج غابوي تعمر للمصادرة إما بالمزاد العلني أو بالتراضي لصالح الخزينة العامة يصدر أمر البيع عن اللجنة الجهوية الموسعة إلى المندوب الجهوي للوزارة المكلفة بالبيئة.

عندما ما تكون المنتجات من النوع القابل للتلف، فإن أمر البيع يمكن أن يصدر عن الوكيل الذي حرر المحضر حيث تتم الامتثال إلى ذلك في المحضر.

المادة 66. - يتم حجز الحيوانات التي وجدت وهي ترعى أو ترعى

في المجال الغابوي غير المفتوح للمرور على حساب المالك حتى دفع الغرامة المنصوص عليها في المادة 81

الفصل 2 . _ عملية المصالحة

المادة 67 . _ يمكن للمندوبين الجهويين ووكلاء الغابات بعد أداء اليمين أن يتصلحوا باسم الدولة قبل وأثناء الاجراءات وذلك بالنسبة للمخالفات في مجال الغابات.

المادة 68 . _ لا يمكن أن يكون مبلغ التصالح اقل من ثلاثة ارباع الغرامة على المخالفة المرتكبة. ويجب دفعه في الآجال المحددة في عقد التصالح وبعبءه يقام بالملاحقات أو تنفيذ الحكم في حالة المخالفة لا يمكن التصالح

المادة 69 . _ توجه محاضر التصالح من قبل المندوبيات الجهوية الى مدير البيئة والاستصلاح الريفي للاطلاع في اجل 7 ايام بعد استقبالتها.

الفصل 3 . _ العقوبات

المادة 70 . _ يعاقب أي شخص يقطع أو يقتلع أو يشوه أو يلحق الضرر من أي نوع كان بشجرة أو أشجار أو ببلدة نوع محلي مصنف في فئة الأنواع المحمية، بغرامة تتراوح بين 50.000 إلى 2.500.000 أوقية وبمحس من 6 أشهر إلى 6 سنوات أو بإحدى العقوبات فقط دون المساس بالتعويض عن الاضرار.

المادة 71 . _ يعاقب أي شخص يقوم، بمخالفة لأحكام هذا القانون، بقطع أو اجتثاث شجرة أو أشجار أو اقتلاع الأغصان أو القشرة عفا أو باستغلال منتجات الثانوية بغرامة تتراوح ما بين 30.000 أوقية إلى 2.000.000 أوقية أو بمحس من 3 أشهر إلى 2 سنة أو بإحدى العقوبات فقط.

وإذا حصل استغلال ذو طابع تجاري فإن الجنيحة تعاقب بغرامة من 100.000 إلى 5.000.000 أوقية وبالحبس من سنة إلى 5 سنوات أو بإحدى العقوبات فقط.

المادة 72 . _ في الحالة التي تتعلق فيها المخالفة بغابة للأفراد فإن الغرامات المنصوص عليها في المواد 71 و 72 أعلاه ستنطبق. ويتحمل الفاعل أو الفاعلون تكاليف الاصلاح المترتبة على المخالفة.

المادة 73 . _ إذا كان فاعل المخالفة يتصرف لحساب الغير، فإن هذا الأخير يعتبر متماثلاً ويتعرض لنفس عقوبات الفاعل الرئيسي إذا ثبت أنه شارك فعلاً بأي طريقة كانت في الأفعال المدانة.

المادة 74 . _ يعاقب مستغل عملية القطع التي تجاوزت الكمية المقررة في الترخيص الممنوح وكذلك أي مشر أقر عليه بأنه قطع أوجنى منتجات أخرى ليست مشمولة بهذا الترخيص ، بعقوبة

الحبس ما بين 1 سنة إلى 5 سنوات وغرامة من 10.000 أوقية إلى 5.000.000 أوقية أو بإحدى العقوبتين فقط.

ويعاقب بنفس العقوبات إذا ارتكب محاولات تهريب من أي كان بقصد التهريب من الغرامات أو الاتاوات المستحقة.

المادة 75 . _ سيعاقب أي شخص لم يحترم الاحكام المتعلقة بأعادة التشجير، بغرامة من 30.000 أوقية إلى 150.000 أوقية.

المادة 76 . _ يعاقب أي شخص تسبب عمداً في حريق في الريف بغرامة من 100.000 أوقية إلى 500.000 أوقية وبمحس من 8 أشهر إلى 3 سنوات دون المساس بالتعويض عن الاضرار على أن يكون الايداع في السجن الزامياً.

المادة 77 . _ يعاقب أي شخص تسبب خطأ، عن طريق الإهمال أو عدم الانتباه أو مراعاة القوانين، في حريق في المجال الغابوي، بغرامة من 200.000 إلى 300.000 أوقية وبالحبس ما بين 8 أشهر إلى 3 سنوات أو بإحدى العقوبتين فقط.

الاقارب أو الاولياء الشرعيون مسؤولون مدنياً عن الاضرار التي لحقها الاطفال القاصرون الذي تسببوا في الحريق.

المادة 78 . _ إذا كان الحريق قد تم اضرامه إرادياً لأغراض شخصية من أجل الزراعة أو غيرها فإن الفاعل يعاقب بغرامة تتراوح بين 300.000 أوقية و 4.000.000 أوقية وبالحبس من 1 سنة إلى 5 سنوات وفي كل الحالات تطبق عقوبة الحبس.

إذا تسبب الحريق المتعمد في خسائر في الأرواح البشرية فإن عقوبة السجن الاجبارية تتراوح من 2 سنة على الأقل إلى 10 سنوات كأقصى حد.

المادة 79 . _ يعاقب بغرامة من 30.000 إلى 100.000 أوقية أي شخص بالغ و متمتع بقواه يرفض المشاركة في عمل جماعي لإطفاء حرائق الريف.

ويصدق ذلك أيضاً على أي شخص تساهل رغم قدرته على ذلك في تبليغ السلطات الأقرب بالحرق الذي يلاحظه.

المادة 80 . _ يدان أي شخص ترك الحيوانات ترعى أو تترعى أجزاء من المجال الغابوي غير مفتوحة للعبور بغرامة من 20.000 إلى 100.000 أوقية وبمحس من 1 شهر إلى 2 سنة أو بإحدهما فقط.

المادة 81 . _ يعاقب أي شخص يدمر أو ينقل أو يخفي كل أوجزء من الاشارات والعلامات أو الاسيجة التي تحد مجال الغابات من أجل أن ترعى المواشي، بغرامة 10.000 إلى 25.000 أوقية وبالحبس من 1 شهر إلى 2 شهر أو بإحدى العقوبتين فقط

الباب 1 : النظام الضريبي والجمركي المطبق على الهبات والإعانات التي لا تسدد.

المادة 2 . _ تعفى الهبات المقدمة للدولة على شكل منتجات أو معدات أو مواد أولية أو أدوات أو توريدات أو قطع غيار أو محروقات أو مزيتات، وبصفة عامة أية بضاعة قابلة للاستهلاك عند أول استخدام، من الرسوم الجمركية على الواردات شريطة أن تكون هذه الرسوم قد سددت مباشرة من طرف الدولة أو الهيئة المانحة.

المادة 3 . _ تخضع اللوازم، المستوردة بتمويل عن طريق هبة أو إعانة لا تسدد، للنظم الجمركية التالية :

أ . لوازم تنقل فوراً للملكية للدولة أو للتجمعات الخلية : تعفى من جميع الحقوق والرسوم الجمركية شريطة أن تكون محددة كما وكيفاً في إطار اتفاقية تمويل أو أي وثيقة رسمية أخرى،

ب . لوازم تظل ملكاً للدولة الأجنبية أو المنظمة مدى تنفيذ المشروع ويمكن أن تنقل إلى الدولة الموريتانية في نهاية المشروع وتطبق عليها نظام القبول المؤقت مع وقف كل للحقوق والرسوم الجمركية مدة تنفيذ المشروع ثم تعفى في ظل الشروط المنصوص عليها في الفقرة السابقة (أ)، وذلك عند التنازل عنها.

ت . لوازم مشروعات أولوازم حرفية أدخلت من طرف شركات أجنبية أو وطنية لتنفيذ أشغال أو دراسات أو تفتيش أو مراقبة وتبقى مملوكة لهذه الشركات : يطبق عليها نظام القبول المؤقت الخاص مع وقف جزئي للحقوق والرسوم الجمركية لفترة "لا تتجاوز مدة تنفيذ الأشغال".

المادة 4 : تخضع صفقات الأشغال الممولة بهبة أو هبة لا تسدد لنفيس النظام الضريبي والجمركي المنصوص عليه في المواد 8، 9، 10 و 11 التالية.

المادة 5 . _ يمكن أن يستفيد الأشخاص الطبيعيون ذوو الجنسية الأجنبية، المكلفون بمهام محددة في إطار مشروع أشغال أو دراسات أو تفتيش أو مراقبة أو مساعدة فنية ممولة من طرف دولة أو منظمة أجنبية، من نظام الإعفاء المؤقت لسيارة شخصية وذلك طيلة مدة إقامتهم، شريطة أن يكون هؤلاء الأشخاص يتقاضون مرتباتهم مباشرة من الدولة أو المنظمة الأجنبية الممولة وحدها.

المادة 6 . _ غير أنه يخول لرئيس الجمهورية، بواسطة مرسوم يتخذ في مجلس الوزراء، منح إعفاء من الحقوق والرسوم الجمركية، على سبيل الاستثناء، عندما تتطلب المصلحة العليا للدولة ذلك.

المادة 82 . _ يعاقب أي شخص يهيا أو يزرع داخل المجال الغابوي دون إذن مسبق أو في مناطق الحماية بغرامة من 200.000 إلى 2.500.000 أوقية ويجس من 6 أشهر إلى 3 سنة أو بإحدى العقوبتين فقط

المادة 83 . _ تطبق العقوبات المشار إليها أعلاه دون مساس بعمليات المصادرة أو الاسترداد أو سحب الرخص والتعويض عن الأضرار.

الباب الخامس : أحكام متفرقة

المادة 84 . _ تحدد بمرسوم الغرامات والاتاوات المتعلقة بالاستغلال التجاري لمنتجات الغابوي

المادة 85 . _ سيتم إنشاء صندوق تحويل خاص يسمى الصندوق الوطني للتنمية الغابات ويتم تمويله بنواتج الرسوم والغرامات ونواتج عمليات البيع بالمراد العلني والتصالح التي تنفذها الدولة. يعهد لهذا الصندوق تمويل عمليات إعادة التشجير وتجدد الغابات ودعم الحث على صيانة التراث الغابوي.

ستحدد طرق استخدام الصندوق بمرسوم.

المادة 86 . _ تدخل الغابات المصنفة والتشجير التي قامت بها الدولة قبل دخول هذا القانون حيز التنفيذ في المجال الغابوي المصنف للدولة.

المادة 87 . _ ستوضح طرق تطبيق هذا القانون بمراسيم على تقرير الوزير المكلف بالبيئة.

المادة 88 . _ تلغى كافة الأحكام المغايرة لهذا القانون وخاصة الأمر القانوني رقم 82 _ 171 الصادر بتاريخ 15/12/82 المتضمن قانون الغابات

المادة 89 . _ ينشر هذا القانون وفق إجراءات الاستعجال وفي الجريدة الرسمية وينفذ بوصفه قانوناً للدولة

قانون رقم 97 _ 008، صادر بتاريخ 21 يناير 1997، يحدد النظام الضريبي والجمركي المطبق على المشروعات العمومية المنفذة، بتمويل خارجي.

بعد مصادقة الجمعية الوطنية ومجلس الشيوخ

يصدر رئيس الجمهورية القانون التالي

أحكام عامة :

المادة الأولى : لا يمكن منح أية إعفاءات غير تلك المنصوص عليها في القانون.

يجب أن يكون كل إعفاء منوح بمقتضى اتفاقيات أو معاهدات أو بروتوكولات تمويل أو صفقات أو عقود إدارية، مطابقاً لأحكام هذا القانون.

المادة 14 . ينشر هذا القانون وفق إجراءات الاستعجال وينفذ باعتباره قانونا للدولة.

حرر بنواكشوط بتاريخ 21 يناير 1997

معاوية ولد سيدي احمد الطايح

الوزير الاول

الشيخ العافية ولد محمد خونا

قانون رقم 97 _ 009، صادر بتاريخ 21 يناير 1997، يتعلق

بالتجمعات ذات النفع الاقتصادي

بعد مصادقة الجمعية الوطنية ومجلس الشيوخ

يصدر رئيس الجمهورية القانون التالي :

الفصل الأول . _ أحكام عامة

المادة الأولى . _ يمكن لشخصين أو/وطبيين أو أكثر تشكيل تجمع ذي نفع اقتصادي بينهما (أو بينهما) لمدة محدودة أو غير محدودة من أجل إتاحة جميع الوسائل التي من شأنها تسهيل أو تطوير النشاط الاقتصادي للأعضاء وتحسين أوزيادة نتائج هذا النشاط.

يجب ان يكون نشاط التجمع على صلة بالنشاط الاقتصادي لأعضائه ولا يمكن أن يكون له أكثر من طابع مساعد لهذا النشاط، ولا يمكن أن يخول تحقيق واقتسام الأرباح لذاته.

يمكن أن يؤسس التجمع برأس مال أو بدونه.

يمكن لأشخاص يمارسون مهنة حرة تخضع لقانون تشريعي أو تنظيمي أو تحظى بالحماية، أن يشكلوا تجمعاً ذا نفع اقتصادي أو أن يشاركوا فيه.

لا يمكن لحقوق أعضائه أن تمثل سنداً قابلة للتفاوض. ويعد أي بند مغاير غير مكتوب.

المادة 2 . _ يتحدد الطابع التجاري أو المدني للتجمع ذي النفع الاقتصادي بنشاطه الخاص سواء كان أعضاؤه تجاراً أو غير تجار . إذا كان هدفه تجارياً يمكن أن يقوم بأعمال تجارية بتشكيل أساسي مع مراعاة أحكام المادة 3 أدناه.

المادة 3 . _ لا يمكن للتجمع ذي النفع الاقتصادي أن يحمل محل أعضائه في ممارسة نشاطهم أو أن يستغل شهرة المتجر بأي شكل من الأشكال؛ ويمكن مع ذلك أن يستغل جزءاً من هذه الشهرة أو أن ينشئ متجراً ثانوياً وأن يحوز على إيجار تجاري لأغراض نشاطه.

المادة 4 . _ يتمتع التجمع ذو النفع الاقتصادي بالشخصية الاعتبارية وبكامل الأهلية اعتباراً من تاريخ تسجيله في السجل التجاري دون أن يكون هذا التسجيل دليلاً على فرضية الطابع

المادة 7 _ يجب أن تحدد، في مجلس الوزراء، لائحة اللوازم التي تستفيد من إعفاء كلي أو جزئي أو من وقف مؤقت للحقوق والرسوم الجمركية.

الباب 2 : النظام الضريبي

والجمركي المطبق على القروض الخارجية

المادة 8 . _ يطبق النظام العادي على جميع الصفقات العمومية والمواد والخدمات الممولة كلياً أو جزئياً عن طريق قروض خارجية مبرمة من قبل الدولة أو التجمعات المحلية أو المؤسسات العمومية. ويطبق نفس النظام أيضاً على الصفقات التي تعقدتها الشركات العمومية والشركات التي تمثل المساهاما العمومية النصيب الأكبر فيها.

المادة 9 . _ تتحمل الدولة العبء الضريبي المترتب على الصفقات المذكورة. ويقصد بالعبء الضريبي : الحق الجمركي، الحق الضريبي، الرسم الإحصائي، الضريبة على القيمة المضافة، الرسوم على الاستهلاك باستثناء الضرائب والرسوم على المحروقات والميزانيات والمواد الداخلة في تكوينها.

المادة 10 . _ لا تستفيد معدات الشركات وتجهيزات السيارات من أي نوع كانت وكذلك قطع الغيار والاطارات والمواد الأخرى المستهلكة المخصصة لها من تحمل الدولة لأعبائها الضريبية.

يمكن منح نظام القبول المؤقت الخاص المنصوص عليه في قانون الجمارك، لهذه المعدات، للملتموم بناء على طلبه، من طرف الإدارة الجمركية. ويتحمل المستفيد العبء الضريبي في هذه الحالة.

المادة 11 . _ بالنسبة للعروض والتعهدات، يتم حساب وإثبات أسعار وقيم السلع والمواد والخدمات اللازمة لتنفيذ العملية، عدا الحقوق الجمركية والرسم الإحصائي والضريبة على القيمة المضافة والرسوم على الاستهلاك، باستثناء الضرائب والرسوم التي تخضع لها المحروقات والميزانيات والمواد الداخلة في تكوينها. أحكام متفرقة .

المادة 12 : سيتم تعديل واستكمال المرسوم رقم 011 _ 93 الصادر بتاريخ 10 يناير 1993، المنظم للصفقات العمومية، نتيجة لذلك.

وسيحدد دفتر التزامات ضريبية، مصدق بواسطة مرسوم، الطرق العملية لتطبيق هذه الأحكام.

المادة 13 . _ يتم إلغاء جميع الأحكام السابقة التي لا تتسجم مع هذا القانون، وخاصة الأمر القانوني رقم 323 _ 80 الصادر بتاريخ 10 ديسمبر 1980.

المادة 10 . _ يحدد عقد التجمع ذي النفع الاقتصادي حقوق وواجبات الاعضاء في تعاملهم فيما بينهم وباتجاه التجمع وينظم شروط النزاع عن حقوق الاعضاء وكذلك شروط الانتساب أو الانفصال عن التجمع وينظم مسطرة القرارات الجماعية وطريقة الادارة ومراقبة التجمع ويحدد شروط الحل والتصفية ويشير الى أي اجراءات مفيدة لحسن سير التجمع.

المادة 11 . _ يمكن تكميل عقد التجمع ذي المنفعة الاقتصادية بنظام داخلي يحدد طرق سير التجمع ولا يخضع هذا النظام للترويج.

الفصل الثالث : حقوق وواجبات الاعضاء

المادة 12 _ يحدد العقد بحرية اشتراك كل عضو في الديون، وبعكسه يتحمل كل عضو نصيبه متساويا.

المادة 13 . _ يلتزم اعضاء التجمع بديون هذا الاخير على ذمتهم الخاصة، وهم متضامنون ما لم تنص اتفاقية مع متعاقد آخر على عكس ذلك، وإذا قبل هذا الاخير اقتسام ملاحقاتهم فإن أعضاء التجمع ملزمون بمخصص متساوية ما لم تتضمن عكس ذلك اتفاقية مع الغير.

لا يمكن لدائني التجمع المطالبة بسداد الديون المستحقة على عضو إلا بعد إخطار غير مجد للتجمع بطريقة غير قضائية.

المادة 14 . _ باستثناء حالة النزاع عن الاسهم الموجودة، يمكن لعضو جديد إذا سمح العقد بذلك أن يعفى من الديون السابقة لانتسابه إلى التجمع مع مراعاة نشر قرار الاعفاء.

المادة 15 . _ يمكن لأي عضو، وفق الشروط المحددة في العقد، أن يتنازل عن بعض أو كامل مصالحه لعضو آخر.

لا يمكن للعضو أن يتنازل جزئيا أو كليا عن أسهمه للغير إلا بعد رضی باقي الأعضاء ما لم ينص على عكس ذلك أحد بنود العقد.

المادة 16 . _ يلاحظ النزاع عن الاسهم خطيا تحت طائلة البطلان ولا يمكن الاحتجاج به على التجمع أو الغير إلا بعد تسجيله في السجل التجاري وإبلاغه إلى التجمع أو قبوله له في وثيقة مؤرخة.

المادة 17 . _ يمكن لأي عضو في التجمع أن ينسحب منه في أي وقت مع مراعاة تنفيذ جميع واجباته تجاه التجمع وفق الشروط التي يحددها العقد، ويتمتع العضو الذي ينسحب، عند الاقتضاء، بمشاركته وينصيه من الاحتياطي.

للتجمع، خلال وجوده، أن يقبل أعضاء جدد وفق الشروط المحددة في العقد التأسيسي.

الفصل الرابع إدارة التجمع ذي المنفعة الاقتصادية

التجاري للتجمع.

يكون الاشخاص الذي تصرفوا باسم التجمع مسؤولين جماعيا وبدون حدود عن الاعمال التي قاموا بها ما لم يتحمل التجمع الالتزامات التي أخذوها والتي يفترض أنها تمت باسمه منذ البداية.

المادة 5 . _ يجب أن تشير المستندات والوثائق الصادرة عن التجمع ذي المنفعة الاقتصادية والموجهة إلى الغير وخصوصا الرسائل والفواتير والاعلانات والمنشورات المختلفة بشكل واضح إلى تسمية التجمع متبوعة بعبارة "تجمع ذو منفعة اقتصادية" أو بالعبارة اختصارا.

المادة 6 . _ لا يمكن استخدام تسمية "تجمع ذو منفعة اقتصادية" أو العبارة اختصارا إلا من قبل التجمعات الخاضعة لاحكام هذا القانون .

الفصل الثاني : عقد التجمع ذي المنفعة الاقتصادية

المادة 7 . _ يخضع عقد التجمع ذي المنفعة الاقتصادية للقواعد العامة لصياغة العقود ولاحكام هذا القانون.

المادة 8 . _ يحدد عقد التجمع ذي المنفعة الاقتصادية تنظيم التجمع وحقوق وواجبات أعضائه مع مراعاة احكام هذا القانون. يحظر العقد خطيا.

المادة 9 . _ يحتوي عقد التجمع ذي المنفعة الاقتصادية على البيانات التالية :

- 1 . تسمية التجمع
 - 2 . هدف التجمع
 - 3 . المدة التي يستغرقها التجمع إذا كان العقد لمدة غير محدودة
 - 4 . عنوان مقر التجمع
 - 5 . الاسم، الهدف، الاجتماعي أو التسمية الاجتماعية، الشكل القانوني، عنوان الإقامة أو المقر الاجتماعي لكل عضو في التجمع، الإشارة إلى رقم السجل التجاري إن وجد لكل من أعضائه، بالإضافة إلى تاريخ دخولهم في التجمع إذا كانوا قد انتسبوا إليه بعد تشكيله مع الإشارة عند الاقتضاء إلى الاعفاء الممنوح لهم بشأن أي مسؤولية تتعلق بديون التجمع قبل انتسابهم
 - 6 . عند الاقتضاء المشاركات التي سددوها ورأس المال الذي ساهم به كل عضو.
- يقيد العقد الاصل وجميع صيغه المعدلة في السجل التجاري ويمكن لكل عضو أن يطالب بنسخة منه.
- لا يمكن الاحتجاج بتعديلات العقد الاصل لى الغير إلا بعد الترويج لها.

المادة 18 . يدار التجمع من قبل إداري واحد أو أكثر، اشخاصا ماديين أو اعتباريين، وفي حالة كون الشخص الاعتباري هو الإداري فإنه يعين شخص ماديا ممثلا دائما عنه، ويمكن تعيين أشخاص ماديين كإداريين من غير الأعضاء.

المادة 19 . ينظم عقد التجمع ذي النفع الاقتصادي أوفي غيابه جمعية الأعضاء، بحرية إدارة التجمع ويعين الإداريين ويحدد صلاحياتهم وسلطاتهم وشروط عزلهم.

المادة 20 . يمكن للإداري في إطار علاقته بالتجمع وبأعضائه أن يقوم بأي عملية تسيير في صالح التجمع إذا لم ينص العقد أوقرارات الجمعية على عكس ذلك.

المادة 21 . في إطار العلاقات مع الغير فإن الإداري هو الذي يلزم التجمع من خلال جميع الأعمال التي تدخل في مأموريته. لا يمكن الاحتجاج بأي تقييد في السلطة تجاه الغير.

المادة 22 . الإداريون مسؤولون فرديا أو جماعيا، حسب الحالة، تجاه التجمع أو الغير عن مخالفة الأحكام القانونية المنطبقة على التجمعات وعن خرق عقد التجمع والاختفاء المرتكبة في تسييرهم، إذا شارك عدد من الإداريين في نفس الأعمال، فإن المحكمة تحدد مشاركة كل منهم في التعويض عن الأضرار.

يتعرض الممثلون الدائمون للأشخاص الاعتباريين الإداريين لنفس العقوبات كما لو كانوا هم أنفسهم إداريين.

المادة 23 . يمكن لأعضاء التجمع ليس فقط إقامة دعوى لتعويض الأضرار التي قد يتعرضون لها شخصيا وإنما أيضا ملاحقة تعويض الأضرار التي تعرض لها التجمع، وفي حالة الإدانة فإن التعويضات الحاصلة تمنح للتجمع.

المادة 24 . تتمتع جمعية أعضاء التجمع بسلطة اتخاذ أي قرار من أجل تحقيق هدفها. وتعين إداريا واحدا أو أكثر للتجمع وتحدد سلطاتهم وتعين مراقبا واحدا أو أكثر للتسيير وتعين عند الاقتضاء مفوضي الحسابات.

نبت الجمعية أيضا في قبول أو انسحاب أعضاء التجمع وفي الحسابات السنوية وتقوم بتعديلات العقد وتقرر أحكام النظام الداخلي.

كما نبت في الحل المسبق أو التمديد أو التغيير في الشروط التي يحددها العقد.

يحدد العقد التأسيسي للتجمع معايير اسناد الاصوات الى الأعضاء لدى التجمعات وبمكسفه فإن العضو يتمتع بصوت واحد. يتم

المادة 25 . إذا لم ينص العقد على ذلك، تتعقد الجمعية وجوبا بطلب ربع أعضاء التجمع على الأقل.

الفصل السادس : مراقبة التجمع

المادة 26 . تتم مراقبة تسيير التجمع من قبل مراقب واحد أو أكثر، ماديا كان أو اعتباريا، على أن يتم اختيارهم من بين الاعضاء أو من خارجهم وفق الشروط المحددة في العقد التأسيسي للتجمع.

عندما يكون مراقب التسيير شخصا اعتباريا ، فإنه يعين ممثلا دائما يتحمل نفس المسؤوليات المدنية والتأديبية كما لو كان هو نفسه مراقبا للتسيير.

المادة 27 . يلتزم التجمع كذلك بتعيين مفوض حسابات واحد أو أكثر في نفس الظروف بالنسبة للشركات المساهمة إذا كان عضو واحد من أعضائه على الأقل يخضع لهذا الواجب.

المادة 28 . مراعاة للقواعد الخاصة بالتجمعات ذات النفع الاقتصادي المنصوص عليها في هذا القانون يتمتع مفوض الحسابات بنفس الوضعية القانونية ونفس السلطات والمسؤوليات التي يتمتع بها مفوض حسابات الشركات المساهمة.

المادة 29 . المراقبون مسؤولون فرديا أو جماعيا، حسب الحالة، عن الاختفاء والاهمال وهم يمارسون وظائفهم وفق شروط القانون العام.

الفصل السابع : التغيير

المادة 30 . يمكن لأي شركة أو تجمع يتناسب هدفه مع تعريف التجمع ذي النفع الاقتصادي أن يتحول الى مثل هذا التجمع دون أن يترب على ذلك حل أو انشاء شخص اعتباري جديد.

يمكن لتجمع ذي نفع اقتصادي أن يتحول الى شركة تضامن بقرار جماعي من أعضائه دون أن يترب على ذلك حل أو انشاء شخص اعتباري جديد.

الفصل الثامن : حل التجمع ذي المنفعة الاقتصادية

المادة 31 . يتم حل التجمع ذي المنفعة الاقتصادية كما يلي :

- 1 _ بانتهاء الاجل المحدد له
- 2 _ بتحقيق أو انتهاء هدفه
- 3 _ بقرار من جمعية التجمع ذي النفع الاقتصادي
- 4 _ بقرار من العدالة
- 5 _ بوفاة شخص مادي أو بخل شخص اعتباري عضو في التجمع، مالم ينص العقد على عكس ذلك

الفصل الخامس : جمعيات الاعضاء

المادة 24 . تتمتع جمعية أعضاء التجمع بسلطة اتخاذ أي قرار من أجل تحقيق هدفها. وتعين إداريا واحدا أو أكثر للتجمع وتحدد سلطاتهم وتعين مراقبا واحدا أو أكثر للتسيير وتعين عند الاقتضاء مفوضي الحسابات.

نبت الجمعية أيضا في قبول أو انسحاب أعضاء التجمع وفي الحسابات السنوية وتقوم بتعديلات العقد وتقرر أحكام النظام الداخلي.

كما نبت في الحل المسبق أو التمديد أو التغيير في الشروط التي يحددها العقد.

يحدد العقد التأسيسي للتجمع معايير اسناد الاصوات الى الأعضاء لدى التجمعات وبمكسفه فإن العضو يتمتع بصوت واحد. يتم

6 _ يمنع وغياب معلن عنه لشخص مادي عضو في الجمعية مالم ينص العقد على عكس ذلك

7 _ بتصفية قضائية وافلاس شخصي أو منع من التسيير أو مراقبة لمؤسسة أو شخص اعتباري تابع لعضو في التجمع مالم ينص العقد على عكس ذلك

8 _ بانسحاب عضو واحد أو أكثر اذا لم يكن اجل التجمع محددا في عقد او من خلال طبيعة العمل المستهدف مالم ينص العقد على عكس ذلك.

في الحالات المشار اليها في الفقرات 5 ، 6 ، 7 ، وعندما يسمح العقد باستمرار التجمع فإن العضو أو الاعضاء الذين يساهمون في حل التجمع يفصلون شرعا، ويتم الوفاء بحقوقهم كما في حالة الانسحاب.

المادة 32 _ اذا كانت جميع الاسهم تحت تصرف عضو واحد فان امام هذا الاخير اجل سنة واحدة لتسوية الوضع.

وبعكس تسوية الوضع بانتهاء الاجل فان التجمع يتم حله شرعا.

المادة 33 _ يؤدي حل التجمع ذي النفع الاقتصادي الى تصفيته، وتستمر الشخصية الاعتبارية للتجمع لاغراض التصفية ولغاية الاغلاق ويستمر القانون والعقد ساريين بالنسبة لسير التجمع اثناء عمليات التصفية.

الفصل التاسع : التصفية _ انقسام التجمع ذي النفع الاقتصادي
المادة 34 _ تتم التصفية وفقا لاحكام العقد وبعبكسه يتم تعيين مامور التصفية من قبل جمعية الاعضاء واذا لم تستطع الجمعية فيتم التعيين بقرار قضائي بطلب من أحد الاعضاء او اي شخص معني.
بعد سداد الديون يتم توزيع فائض الاصول بين الاعضاء وفق الشروط المحددة في العقد وبعبكسه يتم التقسيم على حصص متساوية.

الفصل العاشر : حالة البطلان والتقادم

القسم الاول : حالات البطلان

المادة 35 _ لا يمكن النطق ببطلان تجمع ذي نفع اقتصادي او اعمال او مداورات تغيير العقد الا في الحالة التي يكون فيها هذا البطلان يملية صراحة حكم قانوني.

يفترض في أي بند من العقد يغير نصا ملزما من هذا القانون لا يعاقب خرقه شرعا ببطلان التجمع في انه غير مكتوب.

المادة 36 _ لا يمكن لبطلان اعمال ودورات للتجمع لا تؤثر على العقد ان ينتج الا عن خرق نص ملزم من هذا القانون او عن احد اسباب بطلان العقود بصورة عامة او احكام عقد التجمع ذي النفع الاقتصادي.

المادة 37 _ ينتهي العمل بدعوى البطلان اذا انتهى سير البطلان يوم بت المحكمة في اصل القضية بصورة ابتدائية.

المادة 38 _ اذا تم النطق ببطلان التجمع فان هذه الاخير يصح شرعا منحلا بدون اثر رجعي . وبالنسبة للتجمع يكون للبطلان اثر الحل الذي ينطق به عن طريق العدالة.

المادة 39 _ لا يمكن لاي من التجمع او اعضائه الاحتجاج لدى الاخرين من ذوي النوايا الحسنة بالبطلان، ومع ذلك فان البطلان الناتج عن العجز او عن نقص في الرضا يمكن الاحتجاج به لدى الغير من قبل العاجز او من يمثلونه شرعا او من قبل عضو التجمع الذي تعرض رضاه للعب.

المادة 40 _ يتم تحميل المسؤولية الجماعية للضرر اللاحق بالتجمع أو بأعضائه أو بالغير من جراء الغاء التجمع، من قبل الإداري أو الإداريين الذي كانون يراولون وظائفهم وقت حد البطلان ومن قبل اعضاء التجمع المؤولين عنه.

القسم الثاني : التقادم

المادة 41 _ تقادم دعاوي بطلان التجمع أو الاعمال والمداورات اللاحقة للتأسيس بعد ثلاث سنوات اعتبارا من يوم التعرض للبطلان.

المادة 42 _ تقادم دعوى المسؤولية المبينة على الغاء التجمع او الاعمال والمداورات اللاحقة لتأسيس بعد خمس سنوات اعتبارا من اليوم الذي يصبح فيه قرار البطلان نهائيا.

الفصل الحادي عشر : الاحكام التاديبية

المادة 43 _ تعاقب بغرامة من 30 الى 100 الف اوقية أي مخالفات لاحكام المادتين 6 و 5 من هذا القانون.

المادة 44 _ تطبق على الاداريين ومراقبي تسيير التجمعات ذات النفع الاقتصادي احكام المادة 15 من قانون 24 يوليو 1867 المتعلق بالشركات التجارية مما لم تكن غير مطابقة لطبيعة قواعدها

التجمعات ذات النفع الاقتصادي. علما بانه يعاقب العقوبات المنصوص عليها في المادة 405 من القانون الجنائي دون مساس بتطبيق هذه المادة على جميع الوقائع المشكلة لجهة الاحتيال كل من :

1 _ الذين صرحوا في الاعلان الموثق المشار اليه في المادة الأولى من هذا القانون ان عمليات الاكتتاب نزيهة وحقيقية وهم على علم بعدم وجودها أو الذين صرحوا عن سوء قصد أن الاموال التي لم توضع نهائيا تحت تصرف الشركة قد تم دفعها فعلا،

الاتزامات والنفود ما لم يخالف احكامه الخاصة وطبيعة وهدف التجمعات ذات النفع الاقتصادي.

المادة 46. _ تم المساواة بين التجمعات ذات النفع الاقتصادي والشركات النظامية فيما يتعلق بتطبيق الاحكام المتعلقة بالاجراءات الجماعية في حالة وجود مصاعب مالية.

يكون للقرار القضائي الذي يفتح اجراء جماعيا لتجميع ذي نفع اقتصادي آثار بالنسبة لجميع اعضائه.

تكون الاجراءات الفتوحه بالنسبة لاي من اعضاء التجميع مستقلة عن بعضها دون المساس بالقواعد والعادات في حالة الارتباط.

بالنسبة لتطبيق العقوبات المدنية والجنائية التي يمكن النطق بها بعد فتح الاجراء الجماعي في حالة مصاعب مالية، تتم المساواة على التوالي بين الاداريين ومرفقي النسيير في التجمعات ذات النفع الاقتصادي وبين المسوين واعضاء مجلس الرقابة في شركات الترسية بالاسهم.

المادة 47. _

1. تخضع التجمعات ذات النفع الاقتصادي رغم كونها ملزمة بتسرية الارباح للزامية اعداد وثائق محاسبية مطابقة للخطة المحاسبية عندما يصل رقم الاعمال الى الحدود المشار اليها في المادة 29 من القانون العام للضرائب او عند ما يوفر لديها مفوض حسابات.

اذا كان التجميع ذو النفع الاقتصادي يخضع لنظام محاسبي قطعي، تعد محاسبته وفقا للخطة المحاسبية القطاعية التي يخضع لها عضو واحد أو أكثر.

2. تحول ارباح التجميع ذي النفع الاقتصادي للحسابات الجارية لاعضائه.

في التجمعات ذات النفع الاقتصادي والطابع الخدمي، يمكن ان تقيد المشاركات الاحتياطية المستحقة من قبل الاعضاء في حسابات اداء الخدمات مع سدادها عند الانقضاء، في نهاية السنة المالية في حسابات التسويات والانتظار.

بالنسبة لاجزاء تتعلق بخدمات لم تقدم بعد يمكن خصص الاستفادة في التجمعات ذات النفع الاقتصادي التي لها رأس مال أن يشار اليها من قبل الاعضاء في حساباتهم على أنها مشاركات.

يمكن للسلف القادمة الى التجمعات ذات النفع الاقتصادي والتي لا تشكل مساهمات احتياطية للخدمات ان يشار اليها في محاسبات الاعضاء المئين كحسابات الشركات من اجل عمليات مشتركة.

2 _ الذين حصلوا أو خاولوا اخصول على عمليات اكتساب أو دفع، عن طريق محاكاة الاكتساب أو اللدفع أو عن طريق منشورات تم اصدارها عن سوء قصد وعمليات اكتساب ودفع لا وجود لها أو أية وقائع كاذبة،

3 _ الذين قاموا عن سوء قصد من اجل حصول عمليات اكتساب أو دفع، بنشر اشعاء اشخاص تمت تسميتهم خلافا للحقيقة على أنهم مرتبطون أو على وشك الارتباط بالشرطة ارتباطا من أي نوع كان،

_ المسرون الذي يقومون في غياب عمليات الاجراء او عن طريق جرد كاذب بتوزيع ارباح وهمية بين المساهمين،

5 _ المسرون الذين، حتى في غياب توزيع ارباح يقومون ، عن قصد، بعميم او عرض حيلة غير صحيحة على المساهمين بقصد اخفاء الوضع الحقيقي للشركة،

6 _ المسرون الذي يقومون عن سوء قصد باستخدام تمككات الشركة وتعمتها استخداما يعلمون انه يخالف لصلحة الشركة من اجل هدف شخصي او خدمة شركة اخرى كانوا يهتمون بها مباشرة او بشكل غير مباشر،

7 _ المسرون الذي يقومون عن سوء قصد باستخدام السلطات التي يتمتعون بها أو الاوصوات التي يتفرون عليها على هذا الاساس استخداما يعلمون انه يخالف لصلحة الشركة من اجل هدف شخصي او خدمة شركة اخرى كانوا يهتمون بها مباشرة او بشكل غير مباشر.

لا يعتبر اعضاء مجلس المراقبة مسؤولين مادنيا عن الخسائر التي من قبل المسرين الا اذا لم يقوموا، وقد اطلعوا عليها، بكتشفها في تقاريرهم الى الجمعية العامة.

وهذا الغرض يتم على التوالي ^{المساهمين} الاداريين ومرفقي النسيير وبين المسوين واعضاء مجلس الرقابة في شركات الترسية بالاسهم.

وتكون العقوبات هي التي تنص عليها المادة 367 من القانون الجنائي دون المساس بتطبيق هذه المادة على جميع الاعمال المكونية الاحتيال بتطبيق 379 من القانون الجنائية على جميع الاعمال المكونية لاستغلال النفوذ.

الفصل الثاني عشر : احكام متفرقة

المادة 45 : بالنسبة لكل ما لم ينص على هدم القانون، يتم تطبيق الاحكام المتعلقة بالشركات حكما ينص الامر القانوني رقم 126 / 89 الصادر بتاريخ 14 ديسبر 1989 حول قانون

4. لا تخضع التجمعات ذات النفع الاقتصادي لضريبة الهبة.

ويضاف إلى المادة 131 من القانون العام للضرائب : "8"

التجمعات ذات النفع الاقتصادي "لا يخضع لأعضاء شخضيا

لضريبة الهبة فيما يتعلق بمخصصهم من ربح التجمعات ذات النفع

الاقتصادي.

5. تخضع الأجرور التي تدفع عند الاقتضاء إلى الإداريين

ومراقبي التسيير في التجمعات ذات النفع الاقتصادي لنفس

الضرائب على الرواتب والأجرور.

ولا تخضع من أرباح التجمع إلا بقدر ما تناسب مع عمل فعلي.

6. تخضع المستندات المتعلقة بالتجمعات ذات النفع الاقتصادي

بمخصصها من مخصصات التسجيل شأنها شأن الشركات التي لا

ينقسم رأس مالها إلى أسهم.

ومع ذلك فإن الأسهميات وعمليات التقسيم التي لا تتناول نقل

الأموال المتقولة أو غير المتقولة بين الأعضاء وعمليات التنازل عن

حقوق الأعضاء ، لا تخضع إلا للضريبة الثابتة

المادة 49. تشكل التجمعات ذات النفع الاقتصادي فضلا عن

كونها تتمتع بالشخصية الاعتبارية وباهليتها القانونية الكاملة

وقدراتها على خلق العمل، مؤسسات مستقلة خاضعة للتشريعات

الاجتماعية وتشريعات العمل.

المادة 50. دون اعتبار لنص المادة 21 الفقرة 1 من الأمر

القانوني رقم 31/09 الصادر بتاريخ 22 أبريل 1991 المتعلق

بحرية الأسعار والنافسة، يمكن للتجمعات ذات النفع الاقتصادي

عند الاقتضاء أن تقوم بأعمال مضادة للنافس وفقا لأحكام هذا

الأمر القانوني.

المادة 51. يتم المساواة بين التجمعات ذات النفع الاقتصادي

وبين الشركات فيما يتعلق بتطبيق أحكام الأمر القانوني رقم

89/013 الصادر بتاريخ 23 يناير التضمن قانون الاستثمارات

وتنصوص تطبيقه. وتنطبق الامتيازات التي يمكن أن تستفيد منها

على الأشخاص فيما يتعلق بمخصصهم في عمليات أرباح

التجمع.

المادة 52. يمكن للمؤسسات العمومية الصناعية أو التجارية

وللشركات ذات الراسمائل العامة أن تشكل تجمعات ذات نفع

اقتصادي فيما بينها أو مع أشخاص ماديين أو اعتباريين يخضعون

للقانون الخاص أو براسمائل خاصة كليا.

يجب عندئذ على التجمع ذي النفع الاقتصادي أن يعرف على ما

لا يقل عن إداري واحد يمثل المؤسسات العامة ذات الطابع

الصناعي والتجاري أو الشركات ذات الراسمائل العامة الأعضاء.

تقيد حصص ربح التجمع ذي النفع الاقتصادي في حسابات

الأعضاء كنواتج مالية. يوزع على حصص خساتر التجمع ذي

النفع الاقتصادي بالنسبة للأعضاء وحسب الحالة تكرير أرصدة

ودفع مشاركات تكميلية تسجل في حسابات الأعباء المناسبة

أو مساهمات أو سلف تكميلية.

تقيد مطلوبات التجمع ذي النفع الاقتصادي للغير في حسابات

أعضائه في قائمة الالتزامات.

تقوم التجمعات ذات النفع الاقتصادي المشار إليها في النقطة (1)

بمسك حساباتها وفقا للقواعد والعادات التي يلتزم بها الأعضاء

وللقواعد والعادات التي تنتج عن واجباتها الجبائية وواجبات

أعضائها.

3. لكل عضو الحق في أن يطالع على حسابات التجمع قبل

الجمعية التي يقوم بحصرها وقبل أعداد حساباته الخاصة

تلتزم التجمعات ذات النفع الاقتصادي التي يجب على أعضائها

ونشر كائهم نشر حساباتهم بنفس الواجبات فيما يتعلق بهذا

النشر.

المادة 48. 1. تخضع التجمعات ذات النفع الاقتصادي

للائمائية الإعلان عن وجودها وفقا لأحكام المادة 17 من القانون

العام للضرائب.

2. لا تخضع التجمعات ذات النفع الاقتصادي لضريبة الأرباح

الصناعية والتجارية أو لضريبة الأرباح غير التجارية

تضاف حصص الربح العائد إلى الأعضاء إلى أرباحهم وأدخولهم

وتحسب وتخضع للضرائب حسب قواعد الأنظمة التي يخضعون

لها.

3. تخضع التجمعات ذات النفع الاقتصادي التي تتعاطى

عمليات محددة في المادة 2 من القانون العام للضرائب لرسم

القيمة المضافة. ومع ذلك فإن الواردات وعمليات تسليم البضائع

والخدمات التي تقدم لأعضاء من قبل تجمعات مؤسسة من قبل

أشخاص اعتباريين أو ماعدين يزاولون نشاطا معقيا من رسوم القيمة

المضافة أو لا يخضعون لها تعفى من رسوم القيمة المضافة بشرط

إسهامها مباشرة وبشكل مميز في تحقيق هذه العمليات المعقبة

أو المستعدة من حقل تطبيق رسوم القيمة المضافة وأن تكون المبالغ

المطلوبة من الأعضاء تساوي تماما الحصة العائدة إليهم في النفقات

العامة.

تعفى العمليات التي تقوم بها التجمعات ذات النفع الاقتصادي

التي تخضع عند الاقتضاء لرسم رقم الأعمال، من هذه الضريبة

في نفس الظروف المشار إليها في الفقرة أعلاه بخصوص رسوم

القيمة المضافة.

يتم تعيين مفوض حسابات واحد او اكثر وفقا لاحكام المواد 24 وما بعدها من الامر القانوني 90/09 الصادر بتاريخ 4 ابريل 1990 والمتضمن النظام الاساسي للمؤسسات العمومية والشركات ذات الرساميل العامة والمنظم لعلاقات هذه الكيانات مع الدولة.

تخضع صنفقات التجمعات ذات النفع الاقتصادي المؤلفة بشكل خاص من المؤسسات العامة ذات الطابع الصناعي والتجاري أو من الشركات الوطنية لاحكام المرسوم 93/011 الصادر بتاريخ 10 يناير 1993 المتضمن تنظيم الصفقات العامة متى ما بلغت قيمتها أو تجاوزت 5 ملايين أوقية.

تخضع التجمعات ذات النفع الاقتصادي والمشار إليها في هذه المادة بالنسبة للفائض، لقواعد القانون الخاص.

المادة 53 . يمكن استكمال هذا القانون بمراسيم تطبيقية وبوجه خاص من اجل تمكين التجمعات ذات النفع الاقتصادي، عند الاقتضاء، من ممارسة بعض الانشطة المنظمة أو الخاضعة للاعتماد ، اذا كان هذا الاخير مرتبطا، وفقا للنصوص المعمول بها، بتشكيل بعض انواع التجمع.

المادة 54 . ينشر هذا القانون وفق طريقة الاستعجال ويتم تنفيذه كقانون للدولة .

نواكشوط في 21 يناير 1997

معاوية ولد سيد احمد الطايح

رئيس الوزراء

الشيخ العافية ولد محمد خونا

قانون 97 _ 010، صادر بتاريخ 22 يناير 1997، يقضي بالصادقة على عقد توزيع الانتاج النفطي الموقع بين الجمهورية الإسلامية الموريتانية وشركتي هاردمان بترولوم موريتانيا والكسير كوربورشن.

بعد مصادقة الجمعية الوطنية ومجلس الشيوخ،

يصدر رئيس الجمهورية القانون التالي :

المادة الأولى . يرخّص لرئيس الجمهورية بالصادقة على عقد توزيع الانتاج النفطي الموقع في نواكشوط يوم 1996/9/8 بين الجمهورية الإسلامية الموريتانية وشركتي هاردمان بترولوم والكسير كوربورشن ويخول هذا العقد حق التنقيب عن

النفط في منطقة بحرية مساحتها 24.645 كم2 لصالح هاتين الشركتين.

المادة 2 . ينشر هذا القانون وفق اجراءات الاستعجال وفي الجريدة الرسمية وينفذ باعتباره قانونا للدولة.

نواكشوط بتاريخ 22 يناير 1997

معاوية ولد سيد احمد الطايح

الوزير الاول

الشيخ العافية ولد محمد خونا

قانون رقم 97 _ 011، صادر بتاريخ 22 يناير 1997، يقضي بضم الجمهورية الإسلامية الموريتانية الى اتفاقية الاعتراف بقرارات التحكيم الاجنبية وتنفيذها الصادرة في النيويورك بتاريخ 10 يونيو 1958.

_ بعد مصادقة الجمعية الوطنية ومجلس الشيوخ،

_ يصدر رئيس الجمهورية القانون التالي :

المادة الأولى . يسمح لرئيس الجمهورية بضم الجمهورية الإسلامية الموريتانية الى اتفاقية الاعتراف بقرارات التحكيم الاجنبية وتنفيذها الصادرة في النيويورك بتاريخ 10 يونيو 1958.

المادة 2 . ينشر هذا القانون وفق اجراءات الاستعجال وفي الجريدة الرسمية وينفذ باعتباره قانونا للدولة.

حرر في نواكشوط بتاريخ 22 يناير 1997

رئيس الجمهورية

معاوية ولد سيدي احمد الطايح

الوزير الاول

الشيخ العافية ولد محمد خونا

قانون رقم 97 _ 013، صادر بتاريخ 26 يناير 1997، يسمح بالمصادقة على المعاهدتين القاضيتين بانشاء وكالة تسيير للطاقة في مانتالي ووكالة تسيير واستغلال سد أداما

_ بعد مصادقة الجمعية الوطنية ومجلس الشيوخ،

_ يصدر رئيس الجمهورية القانون التالي :

المادة الأولى . يسمح لرئيس الجمهورية بالمصادقة على المعاهدتين القاضيتين بانشاء وكالة تسيير الطاقة في سد مانتالي ووكالة تسيير واستغلال سد ادياما الموقعتين في دكار بتاريخ 7 يناير 1997

المادة 2 . ينشر هذا القانون وفق اجراءات الاستعجال وينفذ

باعتباره قانونا للدولة

نواكشوط بتاريخ 26 يناير 1997

رئيس الجمهورية

معاوية ولد سيد احمد الطايح

الوزير الاول

الشيخ العافية ولد محمد خونا

إعلانات

حفظ الملكية والحقوق العقارية

مكتب انواكشوط

اعلان رسم حدود

يقام في 1997/02/28 على تمام الساعة 10 و 30

دقيقة برسم حدود حضوري للعقار الواقع في الرياض في قطعة أرض مبنية تعرف بقسيمة بدون رقم حي 11 p k ويحدها من الشمال طريق بدون اسم ومن الشرق طريق روصو ومن الجنوب طريق بلا اسم ومن الغرب طريق بدون اسم كذلك، قد طلبت تسجيلها مؤسسة كوديبال تبعاً للطلب الغير مرقم بتاريخ

1997/01/14

يدعى كافة الاشخاص الذين يهمهم الامر الى حضور رسم

الحدود هذا وارسال ممثلين عنهم يتمتعون بانابة صحيحة

حافظ الملكية

ديوب عبدول همات

حفظ الملكية والحقوق العقارية

مكتب انواكشوط

يقام في 1997/02/28 على تمام الساعة 10 و 30

دقيقة برسم حدود حضوري للعقار الواقع في تنسويلم في قطعة أرض مبنية تعرف بقسيمة بدون رقم حي تنسويلم ويحدها من الشمال جار ومن الشرق جار ومن الجنوب جار ومن الغرب طريق بدون اسم، قد طلبت تسجيلها مؤسسة كوديبال تبعاً للطلب الغير مرقم بتاريخ 1997/01/14

يدعى كافة الاشخاص الذين يهمهم الامر الى حضور رسم

الحدود هذا وارسال ممثلين عنهم يتمتعون بانابة صحيحة

حافظ الملكية

ديوب عبدول همات

مكتب انواكشوط

اعلان رسم حدود

يقام في 28 فبراير 1997 على تمام الساعة 10 و 00

دقيقة برسم حدود حضوري للعقار الواقع في نواكشوط مقاطعة توجنين في قطعة أرض مبنية تقدر مساحتها 08 آ و 60 سنتيارا

تعرف القسيمة تحت رقم 2/ب حي توجنين جنوب الإمل

ويحدها من الشمال طريق الإمل ومن الشرق طريق بدون اسم ومن الجنوب طريق بدون اسم ومن الغرب قسيمة 1 قد طلب

تسجيلها السيدة آمنة بنت محمد محمود تبعاً للطلب رقم 607

بتاريخ 28 أكتوبر 1995

يدعى كافة الأشخاص الذين يهمهم الامر الى حضور رسم

الحدود هذا وارسال ممثلين عنهم يتمتعون بانابة صحيحة

حافظ الملكية

ديوب عبدول همات

اشعار بطلب تسجيل بالسجل العقاري

تبعاً للطلب الشرعي رقم 726 المقدم بتاريخ

1997/01/16 طلبت السيدة عبيبة بنت عثمان المقيمة في

انواكشوط تسجيلاً بالسجل العقاري في دائرة اترارزة لمبنى

حضري مشيد على شكل مستطيل تقدر مساحته ب 1,1 آ و 50

سنتيارا واقعة في دار النعيم.

وتعرف هذه القسيمة بتسويلم حي رقم 96 ه 2 وتحدها من

الشمال حي 98 ومن الشرق طريق بدون اسم ومن الغرب حي

رقم 96.

كما يصرح بان المبنى ملك له بمقتضى

ويحق لجميع الاشخاص المعنيين الطعن في هذا التسجيل بين يدي

الحافظ الموقع ادناه وذلك في اجل ثلاثة اشهر اعتباراً من الصاق

هذا الاشعار على الجدران وهو ما سيتم في اقرب وقت ممكن

بالقاعة العمومية للمحكمة الابتدائية بنواكشوط.

حافظ الملكية العقارية

ديوب عبدول همات

حفظ الملكية والحقوق العقارية

مكتب انواكشوط

اعلان رسم حدود

يقام في 1997/01/30 على تمام الساعة 10 و 30

دقيقة برسم حدود حضوري للعقار الواقع في عرفات في قطعة

أرض مبنية وتقدر مساحتها ب 101 آ 50 سآر تعرف بقسيمة

ويحق لجميع الاشخاص المعنيين الطعن في هذا التسجيل بين يدي
الحافظ الموقع ادناه وذلك في اجل ثلاثة اشهر اعتبارا من الصاق
هذا الاشعار على الجدران وهو ما سيتم في اقرب وقت ممكن
بالقاعة العمومية للمحكمة الابتدائية بنواكشوط.

حافظ الملكية العقارية
ديوب عبدول همت

حفظ الملكية والحقوق العقارية

مكتب انواكشوط

اشعار بطلب تسجيل بالسجل العقاري

تبعاً للطلب الشرعي رقم 725 المقدم بتاريخ
1997/01/11 طلبت السيد احمد ولد صمب المقيمة في
انواكشوط تسجيلاً بالسجل العقاري في دائرة اترارزة لمبنى
حضري مشيد على شكل مستطيل تقدر مساحته ب 1 آر و 50
سنتيارا واقعة في عرفات.

وتعرف هذه القسيمة بتسويلم حي رقم 990 قطاع 1 وتحدها
من الشمال حي 989 ومن الشرق طريق بدون اسم ومن الغرب
حي رقم 994 ومن الجنوب 992 .

كما يصرح بان المبنى ملك له بمقتضى

ويحق لجميع الاشخاص المعنيين الطعن في هذا التسجيل بين يدي
الحافظ الموقع ادناه وذلك في اجل ثلاثة اشهر اعتبارا من الصاق
هذا الاشعار على الجدران وهو ما سيتم في اقرب وقت ممكن
بالقاعة العمومية للمحكمة الابتدائية بنواكشوط.

حافظ الملكية العقارية
ديوب عبدول همت

حفظ الملكية والحقوق العقارية

مكتب انواكشوط

اعلان رسم حدود

يقام في 1996/12/30 على تمام الساعة 10 و 30

دقيقة برسم حدود حضوري للعقار الواقع في عرفات في قطعة

رقم 409 حي C توسعة ويحدها من الشمال القسيمة 411 ومن
الشرق القسيمة 410 و من الجنوب القسيمة 407 و من الغرب
ق بدون اسم، قد طلبت تسجيلها محمد الامين ولد كرامه تبعاً
للطلب 668 بتاريخ 1996/08/21

يدعى كافة الاشخاص الذين يهمهم الامر الى حضور رسم
الحدود هذا وارسال ممثلين عنهم يتمتعون بانابة صحيحة
حافظ الملكية
ديوب عبدول همت

حفظ الملكية والحقوق العقارية

مكتب انواكشوط

اعلان رسم حدود

يقام في 30 يناير 1997 على تمام الساعة 10 و 00
دقيقة برسم حدود حضوري للعقار الواقع في نواكشوط مقاطعة
عرفات في قطعة أرض مبنية تقدر مساحتها 150م² سنتيارا تعرف
القسيمة تحت رقم 517 قطاع 2 حي عرفات ويحدها من الشمال
القسيمة 516 ومن الشرق طريق بدون اسم ومن الجنوب طريق
بدون اسم ومن الغرب قسيمة 513 قد طلب تسجيلها السيد
داوودا للى جالو تبعاً للطلب رقم 677 بتاريخ 1996/09/24
يدعى كافة الاشخاص الذين يهمهم الامر الى حضور رسم
الحدود هذا وارسال ممثلين عنهم يتمتعون بانابة صحيحة
حافظ الملكية

ديوب عبدول همت

حفظ الملكية والحقوق العقارية

مكتب انواكشوط

اشعار بطلب تسجيل بالسجل العقاري

تبعاً للطلب الشرعي رقم 692 المقدم بتاريخ 1996/11/12 طلبت
السيد محمد يحيى ولد محمد نوح المقيمة في انواكشوط تسجيلاً
السجل العقاري في دائرة اترارزة لمبنى حضري مشيد على شكل
مستطيل تقدر مساحته ب 1 آر و 26 سنتيارا واقعة في عرفات.
وتعرف هذه القسيمة 230 عرفات حي آ وتحدها من الشمال
طريق بدون اسم ومن الشرق القسيمة 231 ومن الغرب القسيمة
22 ومن الجنوب طريق بدون اسم

كما يصرح بان المبنى ملك له بمقتضى وثيقة إدارية

محل القسيمة 985 بالوزارة القسيمة 21 حي ع ملكا للسيد
الداه ولد سيدي هيب المولود 1924 بمنقل مقيم بنواكشوط

في انواكشوط 4 / 02 / 1997

كاتب الضبط

محمد ولد بوديدا

اعلان ضيا ع

يرفع الى علم الجمهور ضيا ع نسخة من السند العقاري رقم 982
دائرة، لك احمد ولد عبد الله

في انواكشوط 30 / 12 / 1996

كاتب الضبط

محمد ولد بوديدا

أرض مبنية تعرف بقسيمة بدون رقم 332 حي د ويحدها من
الشمال طريق بدون إسم ومن الشرق 230 ومن الجنوب 233
ومن الغرب طريق بدون إسم كذلك، قد طلبت تسجيلها سيد
احمد ولد محمد تبعا للطلب 572 الغير مرقم بتاريخ

1995/07/2614

يدعى كافة الاشخاص الذين يهمهم الامر الى حضور رسم
الحدود هذا وارسال ممثلين عنهم يتمتعون بانابة صحيحة

حافظ الملكية

ديوب عبدول همت

اعلان ضيا ع

يرفع الى علم الجمهور ضيا ع نسخة من السند العقاري رقم 139

الإشتراكات وشراء الأعداد	نشرة نصف شهرية تصدر يومي 15 و 30. من كل شهر	إعلانات وإشعارات مختلفة
<p><u>الإشتراكات العادية</u></p> <p>اشترك مباشر : 4000 أوقية</p> <p>الدول المغاربية : 4000 أوقية</p> <p>الدول الخارجية : 5000 أوقية</p> <p>شراء الأعداد : 1200 أوقية</p> <p>نسخة النسخة : 1200 أوقية</p>	<p>للإشتراكات وشراء الأعداد، الرجاء الاتصال بمديرية نشر الجرائد الرسمية، ص ب 188، نوأكشوط - موريتانيا تتم الشراءات وجوبا عن طريق بنك أو تحويل مصرفي. مقر الحساب البريدي 391 نوأكشوط</p>	<p>تقدم الإعلانات لصحافة الجريدة الرسمية</p> <p>لا تتحمل الإدارة أية مسؤولية في ما يتعلق بمضمون الإعلانات</p>
<p>نشر المديرية العامة للتشريع والترجمة والنشر</p> <p>الوزارة الأولى</p>		